

促進阿以和平 減少中東衝突

莫拉克提出停火半年建議 美國務院不同意是和平計劃

【美聯社華盛頓二十日電】美國國務院發言人表示，莫拉克提出的停火半年建議，並非一項和平計劃。發言人指出，莫拉克的建議，是基於一個前提，即以色列必須先停止對黎巴嫩和約旦的攻擊。發言人強調，美國政府目前正致力於促進阿以和平，但莫拉克的建議，並不符合美國政府的政策。發言人表示，美國政府將繼續與各方進行磋商，以尋求一個全面的和平解決方案。

台常會一致通過 李登輝為黨代主席

李代主席稱職以推動革新

【中央社台北二十日電】台灣省黨部今日召開常務委員會，一致通過李登輝為黨代主席。李登輝在會後表示，他將盡忠職守，推動黨內革新，並為台灣的前途而努力。李登輝表示，他將與黨內同仁共同努力，為台灣人民謀福祉，並為國家的統一而奮鬥。

兩位世界小姐 抵達台北訪問

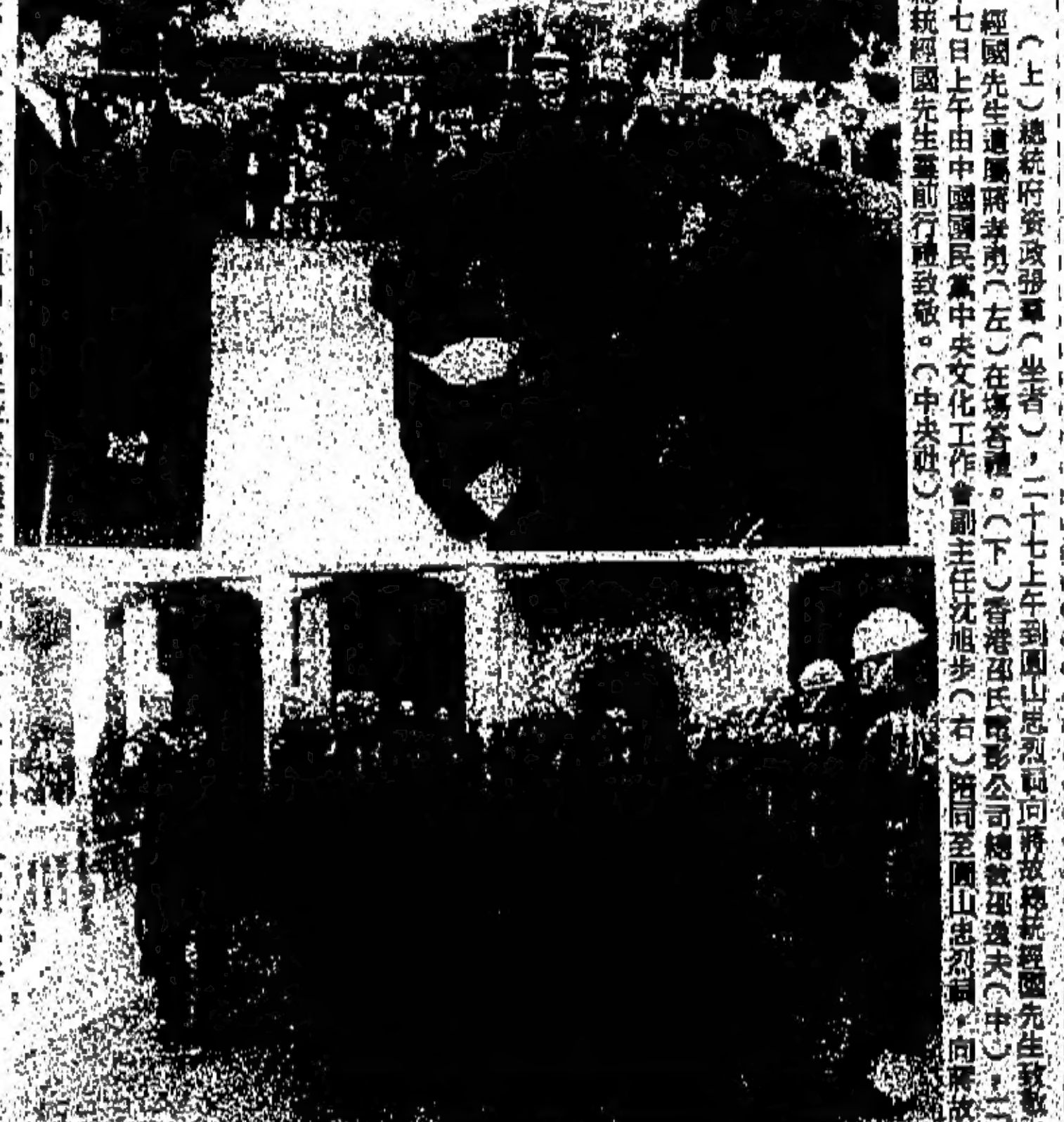
參加「世界小姐」慈善活動

【中央社台北二十日電】兩位世界小姐今日抵達台北，參加「世界小姐」慈善活動。兩位小姐分別是來自泰國的「世界小姐」和來自菲律賓的「世界小姐」。她們將在台北進行為期三天的訪問，並參加多項慈善活動。兩位小姐表示，她們很高興能來到台灣，並為台灣的慈善事業貢獻力量。

非游擊隊襲擊監獄 放走二十九名囚犯

放走二十九名囚犯

【中央社台北二十日電】非游擊隊今日襲擊監獄，放走二十九名囚犯。據悉，這批囚犯包括多名政治犯和刑事犯。非游擊隊在襲擊監獄後，隨即逃離現場。當局表示，他們正在全力追緝這批逃犯，並加強監獄的戒備。



美時代雜誌專文推介 蔣故總統生平事蹟

【中央社華盛頓二十日電】美國時代雜誌今日發表專文，推介蔣故總統的生平事蹟。文章詳細介紹了蔣總統的早年生活、政治生涯以及對台灣的貢獻。文章指出，蔣總統是一位具有遠見和領導才能的政治家，他的領導為台灣的穩定和發展奠定了堅實的基礎。

南韓貸款給東歐國家 擬促進雙方經濟合作

擬促進雙方經濟合作

【中央社漢城二十日電】南韓政府今日宣佈，將貸款給東歐國家，以促進雙方經濟合作。南韓政府表示，這項貸款計劃旨在加強南韓與東歐國家之間的經貿往來，並推動區域經濟的發展。南韓政府將根據貸款計劃，向多個東歐國家提供貸款，用於基礎設施建設和工業發展。

以國防部長視察 約旦河西岸視察

約旦河西岸視察

【中央社耶路撒冷二十日電】以色列國防部長今日視察約旦河西岸。國防部長在視察期間，與當地官員進行了會談，並了解了當地的安全狀況。國防部長表示，以色列政府將繼續致力於維護約旦河西岸的和平與穩定，並加強與當地政府的合作。

美蘇可能銷毀導彈 李學明

美蘇可能銷毀導彈

【中央社華盛頓二十日電】美國和蘇聯可能銷毀導彈。據悉，美蘇兩國政府正在就導彈銷毀問題進行磋商。雙方表示，銷毀導彈將有助於減少核武器的數量，並降低核戰爭的風險。美蘇兩國政府將繼續就導彈銷毀問題進行磋商，以達成協議。

治胃好

健康就是財富 治胃好 值得信賴

總有效率達 98.35%

治胃好是廣東省著名老中醫多年臨床秘方。經廣東省中醫院、廣東省人民醫院、廣州中醫學院附屬醫院、廣州紅十字會醫院、廣州軍總醫院、暨南大學醫學院附屬醫院等，進行了多年臨床驗證。療效顯著：總有效率達98.35%。本品純中藥製成，並無副作用。

主治：胃潰瘍及十二指腸潰瘍、慢性胃炎、胃酸高低等。

總經理：華遠國產藥品公司地址：廣州梨樹街7號地下 電話：020-288679

牙週炎丸

功能：補腎固齒、滋陰清熱。

主治：牙齒鬆動、鬆動移位、咀嚼無力、牙齦出血腫痛、牙週炎等。

正和行有限公司發行 電話：45 5552

雲香精

治風濕有秘方

主治：風濕骨痛、關節炎、腰腿痛、坐骨神經痛、跌打損傷、扭傷、挫傷、燙傷、凍瘡、蚊蟲叮咬等。

總經理：德發行有限公司 電話：5-783721-4

雲香精

治風濕有秘方

主治：風濕骨痛、關節炎、腰腿痛、坐骨神經痛、跌打損傷、扭傷、挫傷、燙傷、凍瘡、蚊蟲叮咬等。

總經理：德發行有限公司 電話：5-783721-4

治喪處：世界殯儀館

通訊處：大生行制料有限公司電話：017-661222

雖非世外桃源·却是自由樂土 美國合法移民續增 後年將逾六十萬人

統計署向國會呈報此項預測

【美聯社華盛頓二十七日電】美國統計署向國會呈報一項預測，一九九〇年美國合法移民人數將達六十萬人。統計署指出，一九八五年至一九九〇年，美國合法移民人數將增加百分之二十。一九八五年至一九九〇年，美國合法移民人數將增加百分之二十。一九八五年至一九九〇年，美國合法移民人數將增加百分之二十。

參觀現代澳洲新移民生活狀況 查里斯氏訪問墨爾本 受當地人士熱烈歡迎

【路透社墨爾本二十七日電】英國查里斯氏訪問團，於二十七日抵達墨爾本，展開為期三天的訪問。查里斯氏訪問團成員包括查里斯氏夫人及兩名隨行人員。他們在墨爾本期間，將參觀現代澳洲新移民的生活狀況，並與當地人士交流。

專家獻策對付世紀絕症 愛滋病高峯會議 週二在倫敦開幕

【美聯社倫敦二十七日電】為期三天的「愛滋病高峯會議」，將於週二在倫敦開幕。會議將由英國政府主辦，並邀請來自世界各地的專家參加。會議的主要目的是探討愛滋病的防治方法，並對付世紀絕症。

未爆彈彈殼屋頂 陪伴生活四十年

【路透社倫敦二十七日電】在倫敦市中心，有一棟房屋，其屋頂上放置著一枚未爆彈彈殼。這枚彈殼是二戰期間遺留下的，至今已陪伴該房屋生活了四十年。這棟房屋的主人表示，他已經習慣了這枚彈殼的存在，並將其視為該房屋的一部分。



國際工業中心

近火車站、各巴士總站及各大屋邨、交通便利
單位面積由460呎起至全層8,924呎
新型廠廈特價每呎\$338起
每單位只售\$170,000起
地下每呎\$700起 每單位只售\$980,000起

- 名廠客貨電梯12部、上落貨便捷
- 每單位設有獨立洗手間
- 車位充足、大廈管理完善
- 利率低、還款合時

八八年中完成

售樓代理：
樂其發有限公司
地址：新加坡中環
電話：0-6915930, 0-6916367

美雙面男嬰 勢難逃夭折

醫生放棄搶救行動

【路透社倫敦二十七日電】一名雙面男嬰，因勢難逃夭折，醫生已放棄搶救行動。這名男嬰是在倫敦出生，具有兩個頭和兩個心臟。醫生表示，這名男嬰的病情非常嚴重，無法進行手術治療。

死不命大童男美 中塘水冰結入跌 救獲始鐘分十四

木積砌玩名姓出寫能後醒

【路透社華盛頓二十七日電】一名美國男童，因跌入冰結的池塘中，被及時發現並救起。這名男童是在華盛頓州的一處公園內玩耍時，不慎跌入池塘。幸運的是，他僅在水裡停留了十四分鐘，隨即被救起，目前情況良好。

秘魯眼科醫生建議 孕婦要與家貓遠離

為免染上毒漿體原蟲病毒

【路透社利馬二十七日電】秘魯一名眼科醫生建議，孕婦應避免與家貓接觸，以減少感染毒漿體原蟲病毒（Toxoplasma gondii）的風險。醫生指出，這種病毒可能對胎兒造成嚴重的健康影響。

冬泳可增強體質 減少患感冒機會

阿士匹靈有特效

【路透社倫敦二十七日電】一項研究顯示，冬泳可以增強體質，減少患感冒的機會。研究指出，冬泳可以刺激人體的免疫系統，提高抗病能力。此外，阿士匹靈也被認為對感冒有一定的治療效果。

新佳大廈

售出已逾七成

全新示範單位 歡迎參觀

單位面積482-493呎
每呎992元起
每單位僅售489,100元起

6樓至22樓平面圖

即將入伙 即購即住

- 鄰近中環商業區，返工節省時間、車資。
- 地點旺中帶靜，消閒購物方便。
- 間格實用，各飯廳格外寬敞舒適。

長江實業地產代理有限公司

御苑別墅

純梓租房 歡迎預訂
每房設計不同
每房約1000呎

宮殿裝飾 帝皇享受
香港馬路道7-11號雅高大廈
H728972
H754423-33
專人代客泊車

龍口粉絲

品質純正 俾你信心

山東（青島）
塔牌龍口粉絲，選用優質綠豆精製而成，所以品質純正，絲條勻細，晶瑩潔白，爽滑好食，無論酒席家庭人人樂於選用。

塔牌龍口粉絲中國糧油食品進出口公司監製，由山東省糧油進出口公司經營出口，暢銷世界各地，被譽為「粉絲之王」，1985年榮獲法國國際美食及旅遊協會頒發「金桂」獎。

總代理：五豐行 分銷：永恆先鋒有限公司 5-8152883

- 萬豐行（廣東）有限公司 電話：5-400025
- 華豐有限公司 電話：5-418278
- 同福行貿易有限公司 電話：5-432624
- 鳴佳企業有限公司 電話：5-441683
- 福聯公司 電話：5-436257
- 永豐貿易（1972）有限公司 電話：5-437400
- 智達號 電話：5-447773
- 豐源公司 電話：5-435797

本港新聞

新義安案十被告罪名成立 向華炎囚七年半

其子展成判監五年 另七被告判監由半年至六年不等

【本報訊】新義安案十被告，昨日在九龍法院審訊，由法官陳國治主理。被告包括：向華炎、向展成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成。其中，向華炎被判監七年半，其子展成判監五年，另七被告判監由半年至六年不等。



新義安案十被告，昨日在九龍法院審訊，由法官陳國治主理。

警方搜捕華埠單位 一男一女被捕

【本報訊】警方昨日在華埠一間單位內，搜獲一批毒品，並拘捕了一男一女。警方表示，該名男子年約三十歲，現年約二十五歲，兩人均被控以販運毒品罪名。

罐粉奶首探 得出唔得入 困被量歲三 人救員防消

【本報訊】一名三歲男童，昨日在沙田區被發現被困在一個奶粉罐內。消防人員接報後趕到現場，經過一番努力，終於將男童救出。目前，男童情況穩定，正在接受治療。

房屋委員會公佈 舊邨店舖四月加租

【本報訊】房屋委員會昨日公佈，舊邨店舖將於四月開始加租。加租幅度介乎百分之二至百分之五不等，視乎店舖的具體情況而定。

遭人淋潑火水 包租公被燒傷

【本報訊】一名包租公昨日在沙田區被一名男子淋上熱水，導致其身體受傷。警方接報後趕到現場，將該名男子拘捕。目前，包租公正在接受治療，傷勢穩定。

三名選者受傷 警車滑落山坡

【本報訊】昨日在沙田區發生一起警車意外，三名警員受傷。警車在行駛過程中失控，滑落到山坡上。警方接報後趕到現場，將三名警員救出。目前，三名警員正在接受治療，傷勢穩定。

男女自美引渡返港

【本報訊】一名男子和一名女子，因涉及一宗案件，昨日被美國方面引渡回港。警方表示，該名男子和女子均被控以販運毒品罪名。

今日解上法庭提訊

【本報訊】一名男子和一名女子，因涉及一宗案件，將於今日在法院提訊。警方表示，該名男子和女子均被控以販運毒品罪名。

首次引用社團條例控黑社會人物 藏攻擊性武器勒索

【本報訊】警方昨日在九龍法院審訊一宗案件，首次引用社團條例控黑社會人物。被告包括：向華炎、向展成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成、向華成。其中，向華炎被判監七年半，其子展成判監五年，另七被告判監由半年至六年不等。

潘曉輝仍力搏死神 支持多兩天可生存

【本報訊】一名男子潘曉輝，因患重病，目前仍在醫院接受治療。醫生表示，潘曉輝的支持多兩天可生存。

導輔用濫精神藥物 士人

【本報訊】一名男子因濫用精神藥物，導致身體健康受損。警方表示，該名男子已被送往醫院治療。

男子跳樓以表清白 法庭裁定死於自殺

【本報訊】一名男子因被控以一宗案件，昨日在法院提訊。法庭裁定該名男子死於自殺。

加強記憶之法

【本報訊】一名男子因記憶力衰退，導致生活陷入困境。警方表示，該名男子已被送往醫院治療。

邁向成長路

【本報訊】一名男子因邁向成長路，導致生活陷入困境。警方表示，該名男子已被送往醫院治療。

中華造船廠有限公司 CHUNG WAH SHIPBUILDING & ENGINEERING COMPANY LIMITED

一九八八年三月三十一日止年度之
中期報告書

項目	一九八七年 九月三十日止 六個月	一九八八年 三月三十一日止 六個月
營業額	259,974	250,790
除稅前溢利	19,406	1,994
稅項	(3,466)	(138)
除稅後溢利	15,919	16,894
少數股東權益	(27)	(180)
未分派溢利	15,892	16,704
非經常性項目	13,939	13,939
股東應佔溢利	15,892	30,643
每股溢利	4,235	4,530
中期股息	(5,497)	(4,699)
每股股息	6,160	22,454
期內保留溢利	8,488	9,399
每股溢利	4,000	4,530

東南電專招男生通告

【本報訊】東南電專招男生通告，歡迎報名。該校是一所專科學校，主要教授電子工程技術。

急聘地盤文員

【本報訊】急聘地盤文員，有意者請洽。該公司是一家建築公司，需要招聘地盤文員。

救童助學

【本報訊】救童助學，歡迎捐款。該活動旨在幫助貧困兒童，促進教育事業。

立局財務委會撥六十八億餘 五項二億元交美發款

【本報訊】立局財務委會撥六十八億餘，五項二億元交美發款。該委員會是負責管理香港財務的機構。

華僑教育

【本報訊】華僑教育，歡迎報名。該活動旨在提高華僑的教育水平。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

立局財務委會撥六十八億餘 五項二億元交美發款

【本報訊】立局財務委會撥六十八億餘，五項二億元交美發款。該委員會是負責管理香港財務的機構。

華僑教育

【本報訊】華僑教育，歡迎報名。該活動旨在提高華僑的教育水平。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

加強記憶之法

【本報訊】加強記憶之法，歡迎報名。該活動旨在提高記憶力。

邁向成長路

【本報訊】邁向成長路，歡迎報名。該活動旨在幫助青少年邁向成長路。

本港新聞

追星每職

(特稿)政府日前(四)名第一級薪級公務員提出一書改薪，新職及改薪條件的方案，以備一九八六年薪制本例作參考。

本港新聞

李國寶促當局多聽取各方意見

多位銀行家已向政府提出解決方案

李國寶昨日在立法會財政委員會上，就其向政府提出的「維持聯繫匯率穩定」方案，向財政司司長李福樹提出建議。李氏表示，他已向政府提出多項建議，但政府似乎並未充分考慮。他呼籲政府應多聽取銀行家及各界的意見，以達成一個雙方都能接受的方案。

李國寶指銀行及法律界均認為 負利率政策非良策 應先立經立過局通

李國寶昨日在立法會財政委員會上，就其向政府提出的「維持聯繫匯率穩定」方案，向財政司司長李福樹提出建議。李氏表示，他已向政府提出多項建議，但政府似乎並未充分考慮。他呼籲政府應多聽取銀行家及各界的意見，以達成一個雙方都能接受的方案。

**維持聯繫匯率穩定
負利率政策非良策**

多位銀行家已向政府提出解決方案

李國寶昨日在立法會財政委員會上，就其向政府提出的「維持聯繫匯率穩定」方案，向財政司司長李福樹提出建議。李氏表示，他已向政府提出多項建議，但政府似乎並未充分考慮。他呼籲政府應多聽取銀行家及各界的意見，以達成一個雙方都能接受的方案。

麗都花園

五座全部售出八成

為何深受置業人士歡迎?



盡覽山色 逸賞花香

- 座落青山公路著名風景區，環境幽雅。
- 臨海而建，海景山色，園林美景，盡覽無遺。
- 私家花園廣場、泳池、網球場及住宅俱樂部。
- 入口大堂鋪設高級雲石，更有自動電梯直達，氣派萬千，媲美酒店。
- 選用美國名廠YORK冷氣機及KOHLER潔具，其他選料亦特別考究。
- 私家停車場及住宅專車。
- 門前為巴士及小巴站，往來地鐵站或荃灣碼頭僅需十分鐘車程。
- 供樓利息全港最低，比市面一般按揭利息更優惠。

單位面積667-944呎
每呎僅售\$674起
每單位僅售\$450,700起
入伙前低息優惠年息5.5厘
首期一成 月供\$2,790起

訂金一萬元正，只收銀行本票。
抬頭請寫「長江實業地產代理有限公司」

一九八八年建築完成
地盤示範單位 假日照常開放
荃灣地鐵站備有麗都花園免費專車接送參觀

KUMAGAI GUMI (HONG KONG) LIMITED
熊谷組 (香港) 有限公司
長江實業地產代理有限公司



港製鐘表珠寶展 今在日隆重揭幕

六十家港公司參加展出

「香港製造」的鐘表珠寶，一向以精緻、耐用著稱。為推廣本地製造業，並向國際市場展示其競爭力，由六十家香港鐘表珠寶公司聯合主辦的「港製鐘表珠寶展」，將於今日(廿八日)在日隆重揭幕。



東亞銀行行政總裁李國寶昨日在立法會財政委員會上，就其向政府提出的「維持聯繫匯率穩定」方案，向財政司司長李福樹提出建議。

光學文儀機械工業 今年發展前景欠佳

所有公司都採取長期觀望態度

「光學文儀機械工業」是香港的一個重要工業部門。然而，由於國際形勢的不確定性，該行業今年的發展前景被認為是欠佳的。許多公司都採取了長期觀望的態度，並開始縮減開支。

仁孚盈利佳宜申

仁孚公司昨日公佈了其三季度的財務報告，顯示其盈利情況良好。這主要得益於其在市場上的擴張策略以及對新產品的成功推廣。公司表示，將繼續保持增長勢頭，並在未來幾個月內推出更多新產品。

英美最新金融行情									
倫敦金銀市場行情 (8月27日)									
金價	18.40	18.35	18.30	18.25	18.20	18.15	18.10	18.05	18.00
銀價	7.70	7.65	7.60	7.55	7.50	7.45	7.40	7.35	7.30
銅價	7.25	7.20	7.15	7.10	7.05	7.00	6.95	6.90	6.85
鋁價	7.00	6.95	6.90	6.85	6.80	6.75	6.70	6.65	6.60
鎳價	10.50	10.45	10.40	10.35	10.30	10.25	10.20	10.15	10.10
錫價	15.50	15.45	15.40	15.35	15.30	15.25	15.20	15.15	15.10
鉛價	8.50	8.45	8.40	8.35	8.30	8.25	8.20	8.15	8.10
鋅價	4.25	4.20	4.15	4.10	4.05	4.00	3.95	3.90	3.85
鎘價	5.80	5.75	5.70	5.65	5.60	5.55	5.50	5.45	5.40



羊毛時裝研討會，由羊毛局主辦，旨在推廣羊毛時裝的流行。

羊毛時裝研討會 參加人數踴躍

羊毛時裝研討會昨日在羊毛局舉行，吸引了眾多時尚界人士參加。與會者就羊毛時裝的設計、生產及銷售等問題進行了深入探討。研討會氣氛熱烈，與會者紛紛發表了對羊毛時裝發展的看法。

美元料可反彈 兩專家指年底可兌一四五五元

兩位國際金融專家昨日指出，美元匯率近期出現疲軟跡象，預計在年底之前將會出現反彈。他們認為，美元匯率將回升至每百港幣兌一四五五元左右的水平。

亞洲首大環球會議 士嘉堡在港舉行

由士嘉堡集團主辦的「亞洲首大環球會議」將於近日在香港舉行。該會議旨在促進亞洲與全球各地的經貿往來，並探討當前的國際形勢。會議將吸引來自世界各地的商界領袖參加。

花園骨灰龕及長生祿位 靈泉聖水，祝君好運

本園提供多種骨灰龕及長生祿位，環境優美，設施齊全。此外，還提供靈泉聖水，為您的親友祈福。歡迎各界人士垂詢。

工會管理學 會討研辦六週

工會管理學研討會將於未來六週內舉行。該研討會旨在提高工會成員的管理水平，並探討當前的工會運作問題。歡迎工會成員踴躍參加。

中國推廣龍年旅遊
重慶宣傳新觀光綫

郭幼禾創新潮流

郭幼禾，現年三十一歲，是香港設計界的一顆新星。他畢業於美國加州大學，主修設計，後在紐約工作多年，积累了丰富的設計經驗。回港後，他創辦了「郭幼禾設計有限公司」，承接各類設計業務。他的作品風格獨特，充滿創意，深受客戶喜愛。最近，他完成了一個大型商業空間的設計項目，展現了他對空間設計的理解和掌控能力。郭幼禾表示，設計不僅是創意的展現，更是對生活態度的追求。他希望通過自己的作品，為客戶創造出更具吸引力的空間環境。



郭幼禾設計有限公司

放開心懷就容易認識朋友

當我們放開心懷，就容易認識朋友。這是一個簡單的道理，但在現實生活中，我們往往因為種種原因而關閉了心扉。也許是過去的傷痛，也許是對未知的恐懼，讓我們在與人交往時感到不安和猶豫。其實，朋友並不在遠方，他們就在我們身邊，等待著我們去發現和認識。只要我們願意敞開心扉，用真誠和善意去對待他人，我們一定能交到志同道合的朋友。朋友是生活中的陪伴者，是困難時的援助者，是快樂時的分享者。讓我們勇敢一點，放開心懷，去迎接那個更好的自己，也去認識那個更好的自己。

明日起假中藝分公司展出

中藝（香港）有限公司，將於明日（即六月二十二日）起，假中藝分公司展出。此次展出的作品，是由多位知名藝術家創作的，內容豐富，形式多樣。其中包括多件大型裝置藝術，以及多幅精美的繪畫作品。展覽旨在向公眾展示當代藝術的多元性和創造力，同時也為市民提供一個欣賞藝術、增長見聞的機會。歡迎廣大市民踴躍參加，共同感受藝術的魅力。



明日起假中藝分公司展出

羊年週年紀念

羊年週年紀念，是羊年（即一九八三年）的紀念活動。此次紀念活動，旨在回顧羊年的發展歷程，總結取得的成就，並展望未來的發展方向。活動內容包括展覽、講座、研討會等，吸引了眾多專家學者、業內人士和市民參加。通過此次紀念活動，我們不僅可以了解羊年的發展現狀，還可以從中汲取經驗教訓，為未來的發展提供借鑒和參考。羊年週年紀念，不僅是一個紀念活動，更是一個推動發展、激發活力的契機。

RANGON RESTAURANT

正宗緬甸食品

地址：香港新界沙田大圍馬路265號（近沙田火車站）

羊年週年紀念

羊年週年紀念，是羊年（即一九八三年）的紀念活動。此次紀念活動，旨在回顧羊年的發展歷程，總結取得的成就，並展望未來的發展方向。活動內容包括展覽、講座、研討會等，吸引了眾多專家學者、業內人士和市民參加。通過此次紀念活動，我們不僅可以了解羊年的發展現狀，還可以從中汲取經驗教訓，為未來的發展提供借鑒和參考。羊年週年紀念，不僅是一個紀念活動，更是一個推動發展、激發活力的契機。

萬能達 追捕動感 快、準...靚晒!

最先進、最齊備、最完美的自動對焦SLR攝影系統，足以在瞬息之間，掌握任何攝影環境，發揮無窮創意。

萬能達率先以自動對焦SLR相機震撼攝影世界。隨即以整齊完美的自動對焦攝影配件，領先攝影世界。目前，萬能達自動對焦配件已超過100餘件，而且不斷有新鏡頭陸續面世，足以在瞬息之間，掌握任何攝影環境，發揮無窮創意。

無論是是最易操控的5000，獲獎最多的7000，或專業性的9000，都有整齊完美的萬能達自動對焦攝影系統，幫助你在攝影世界振翅高飛，翱翔無際。

MINOLTA 萬能達自動對焦SLR相機系列

5000 7000 9000

各款萬能達自動對焦SLR相機，均有詳細中文說明書，歡迎免費索取。請在下列□內，以「X」表示，並填妥表格，寄至：香港中環德輔道中208號香港萬能達有限公司。

5000 ☐ 7000 ☐ 9000 ☐

姓名：_____ 地址：_____

中山區鎮同鄉會 賑下元嶺村同鄉會

萬能達香港有限公司：香港新界沙田大圍馬路265號 電話：5-658181

香港陳列室：香港新界沙田大圍馬路265號 電話：5-658181

中國陳列室：香港新界沙田大圍馬路265號 電話：5-658181

九龍陳列室：九龍尖沙咀彌敦道152號好兆年行地下 電話：3-670302

鍾仁畫展

月展舉行

畫展地點：三聯會館展覽廳

展覽時間：三月三日(星期日)下午二時至五時

畫展內容：鍾仁先生此次來港，特將其在海外所繪之山水、花鳥、人物等畫作，共計五十餘幅，在會館展覽廳舉行展覽。其畫作筆墨淋漓，意境深遠，尤以山水畫為最著稱。此次展覽，不僅是鍾仁先生藝術成就之展現，亦為僑胞提供了一個欣賞名畫之機會。歡迎各界人士踴躍參觀。

欣賞會結婚過婚的女子

情網集

「你結婚了？」

「是的，我結婚了。」

「和誰？」

「和一個我認識了很久的男人。」

「他多大了？」

「三十歲。」

「你愛他嗎？」

「是的，我愛他。」

「你和他在一起多久了？」

「三年。」

「你和他在一起，感到快樂嗎？」

「是的，我感到快樂。」

「你和他在一起，感到安全嗎？」

「是的，我感到安全。」

「你和他在一起，感到幸福嗎？」

「是的，我感到幸福。」

談廣州方言詩

六樓居士

廣州方言詩，是廣州文學的一朵奇葩。它不僅具有濃郁的廣州地方特色，而且具有強烈的藝術感染力。在廣州方言詩中，詩人們巧妙地運用了廣州方言的語彙、語法和語氣，使作品充滿了生活氣息和藝術魅力。廣州方言詩的興起，不僅豐富了廣州文學的表現形式，也為中國文學的多元發展提供了借鑒。

萬家

且談參政登記之爭

余錦然

參政登記之爭，是當前社會關注的焦點之一。在參政登記的過程中，各方利益衝突不斷，導致登記工作進展緩慢。本文旨在探討參政登記之爭的根源，並提出相應的解決建議。首先，應加強宣傳，提高公眾對參政登記的認識；其次，應完善登記程序，簡化登記手續；最後，應加強監督，確保登記工作的公正性和透明度。

酒與水

春風

酒與水，是生活中不可或缺的元素。酒能助興，水能解渴。然而，在酒與水的背後，隱藏著許多故事和哲理。本文通過對酒與水的描寫，探討了人生的意義和價值。酒象徵著熱情和奔放，水象徵著平靜和包容。在酒與水的交融中，我們看到了生活的多彩多姿，也感悟到了人生的真諦。

下山頭

下山頭

下山頭，是山腳下的意思。在山腳下，我們看到了大自然的鬼斧神工，也感受到了人間的煙火氣息。本文通過對下山頭的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。下山頭，不僅是一個地理概念，更是一種生活態度和精神境界。

荃青劇團演兩齣

荃青劇團將於三月三日(星期日)晚上七時，在會館展覽廳演出兩齣粵劇。第一齣為《白蛇傳》，由名伶主演，情節動人，唱腔優美。第二齣為《梁山伯與祝英台》，情節感人，唱腔動聽。歡迎各界人士踴躍觀看。

公平合理

無所不談

公平合理，是社會公義的基石。在社會生活中，我們經常遇到不公平、不合理的事情。本文旨在探討公平合理的意義，並提出相應的解決建議。首先，應加強法律建設，完善法律體系；其次，應加強社會監督，確保法律的公正執行；最後，應加強公民教育，提高公民的法治意識。

野山毛桃

野山毛桃，是山間的一種野果。它雖然不起眼，但味道鮮美，營養豐富。本文通過對野山毛桃的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。野山毛桃，不僅是一種食物，更是一種生活態度和精神境界。

借與子

借與子

借與子，是生活中的一件小事。然而，在借與子的背後，隱藏著許多故事和哲理。本文通過對借與子的描寫，探討了人與人的關係和價值。借與子，不僅是一個行為，更是一種生活態度和精神境界。

沈尹默學書不易

沈尹默學書不易

沈尹默先生是中國著名的書法家。他學書的過程充滿了艱辛和挑戰。本文通過對沈尹默先生學書過程的描寫，展現了書法藝術的神奇魅力，也反映了人與藝術的不懈追求。沈尹默先生學書不易，但最終取得了巨大的成就，這給我們提供了許多借鑒和啟示。

具金屬光采的動章菊

具金屬光采的動章菊

動章菊，是一種名貴的花卉。它的花瓣金燦燦的，充滿了金屬的光采。本文通過對動章菊的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。動章菊，不僅是一種花卉，更是一種生活態度和精神境界。

梧桐月

梧桐月

梧桐月，是月夜的一種景象。在梧桐月的映照下，我們看到了大自然的神奇魅力，也感受到了人間的煙火氣息。本文通過對梧桐月的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。梧桐月，不僅是一種景象，更是一種生活態度和精神境界。

泰

泰，是一個充滿活力的品牌。它提供各種優質產品和服務，滿足您的各種需求。歡迎各界人士踴躍光臨。

六年後你什麼病

六年後你什麼病

六年後，你會患上什麼病？這是一個值得我們思考的問題。本文旨在探討六年后可能患上的疾病，並提出相應的預防建議。首先，應加強運動，提高身體素質；其次，應注意飲食健康，避免過量進食；最後，應定期進行體檢，及早發現疾病。

飛車謀殺案

飛車謀殺案

飛車謀殺案，是一個令人震驚的案件。本文通過對飛車謀殺案的描寫，展現了社會的黑暗和人性的扭曲。飛車謀殺案，不僅是一個案件，更是一個社會現象，它給我們提供了許多借鑒和啟示。

柳波橋畔

柳波橋畔

柳波橋畔，是一個美麗的地方。在柳波橋畔，我們看到了大自然的神奇魅力，也感受到了人間的煙火氣息。本文通過對柳波橋畔的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。柳波橋畔，不僅是一個地方，更是一種生活態度和精神境界。

煙圈

煙圈

煙圈，是煙火的一種景象。在煙圈的映照下，我們看到了大自然的神奇魅力，也感受到了人間的煙火氣息。本文通過對煙圈的描寫，展現了大自然的神奇魅力，也反映了人與自然的和諧共處。煙圈，不僅是一種景象，更是一種生活態度和精神境界。

借與子

借與子

借與子，是生活中的一件小事。然而，在借與子的背後，隱藏著許多故事和哲理。本文通過對借與子的描寫，探討了人與人的關係和價值。借與子，不僅是一個行為，更是一種生活態度和精神境界。

借與子

借與子

借與子，是生活中的一件小事。然而，在借與子的背後，隱藏著許多故事和哲理。本文通過對借與子的描寫，探討了人與人的關係和價值。借與子，不僅是一個行為，更是一種生活態度和精神境界。

心很久
約在牛
恩了興
有覺熱
左右
明並不
相標
物如
興一
地
五
事此
感到不
最情
了丁
一

巴黎埃菲爾鐵塔燈光齊明
到劍橋大學時，學生們把
在肩上，以示歡迎。

ON 雙黑鞋
因而具防

MAN ALWAYS PUTS
K SHOES. (這個人經常穿著)

人所樂
要制度
過不斷
禍全港
，但單
發揮力
最大的

[illegible]

H
H

便一堤，夾着江道而流。那堤上種着柳樹，兩旁是密密的桑林。

東面一條大路，人必走的，沒有別的，只有幾畝田，裏面栽了許多木棉樹，秋天就結出棉花來。這便是有名的「木棉」了。

我的一塊地，在花園邊，有一口井，井水清涼得很，不是用花籃挑上来的，而是從地下湧出來的。無名的小溪，像一條銀色的帶子，繞過我的田地，流向遠方。

同鄉人的表現：PLAY [PLA] 同音寄語正統的VER W 戴；P為T ON 雙燕鞋

世界語的誕生 質子

一九八七年是世界語誕生一百周年。世界語的首創人是何人呢？他是出生在波蘭的柴門霍甫。當時他居住在地方，娶了一個俄羅斯人、皮爾人、猶太人和日耳曼人，由於語言上的隔閡，這個個民族時常造成彼此間的誤解和糾葛。因此，柴門霍甫從小就想建立一個想法：創造一種通俗易學、表達能力強的人類共同語言。

一八一八年，他的第一本《國際語手冊》問世，用奧斯布希托博士為譯者。四年以後，他又發行了西班牙國國王頒授獎章。四十年後，他又獲得了法國和國家榮譽軍團騎士稱號。為了慶祝他的成就，巴黎大學舉行隆重光榮明會。一九〇七年他到劍橋大學講學，學生們把他乘坐的車馬車放在肩上，以示歡迎。

(四)

五十四

QD-SEEK. 本

語法錯誤改正

不可自作聰明胡亂創造，它是受到限制的，習慣上使用有少數，差不多是「定型」的。

EL PLAYED A VERY GOOD
來高下得一手好棋。)像這個句子就是胡亂用兩個
同源的字，造成的同義贅語，這就犯了錯誤。句中那個
「GAME」，不是「PLAY」。

MICHAEL PLAYED A
DD GAME.
PUT ON的用法。WEAR是穿，
是穿上(動作)。

不可以這樣說：
MAN ALWAYS PUTS
K SHOES. (這個人經常穿著一

合英咀華



利到良民

記得數年前在港政界聽過李鴻章的政見及施政，最受人所景仰，其中致致力於改善香港婦女地位及福利，廢除娼寮，組織社會一夫一妻制，倡導男婦同工同酬，聘選通曉英語的勞力爭取，卒在七十年代初獲政府的接納，選派赴香港女學，甫日獲肯定，一個健全社會福利架構，遂告成立。但單憑個人的力量實不足以成，李太當時在港政界能發揮極大的作用，中心頗得掌眼，女性應得的補償，為社會爭取最大的幸福。

香港婦女地位及權益，最受人所景仰，爭取修改婚姻法，廢除一妻制，倡導男女同工同酬，經過不斷年代初期獲政府接納，達遍全港一個健全的社會福利架構。

貴族之大實不作第二人想，但單李太陪筆走港婦女界能發揮力，應得的權益，為社會說求最大的

種類特多★

\$777

四國
韓國

子口、九曲洞、天祥、故宮、
中央監獄、忠烈祠、山地文化村

三酒店
晚飯
大飯店車馬費150起170

\$1198

★農曆新年韓國加班團·全程住單人房·免費佐生藝宴★

\$3690

斧五天
山天

出發日期
2月13、14、17、18、19、20

農曆新年台灣加班團
大量台北機加酒加團·天天出發
日期：年初一、年初二、年初三、年初四、年初五

\$4290

韓國機票+十酒店·天天出發

韓國4/5天豪華團
\$2850

可參加不
位單房升
生人合休
套房升費

白1.28.4	31.1 28.9 27.4
試開 助55.4	28.2 27.2
度高 藥1.21.4南星	27.9 26.8 26.7
26.1	
夫1.11.7應德	25.5 22.5 23.7
25.2	
榮1.34	33.2 31.1 29.7
實1.21.7順順	28.1 27.2 26.4
25.8	
誠1.23.3	27.6 27.6 27.9
25.8	
助1.25.4	30.8 25.6 26.9
28.4	
助1.24.3	28.5 27.9 27.9
28.4	
國王子 助 58.7海國王子	31.5 27.2
27.4	
連1.22.8	30.4 27.7 24.7
26.8	
百連 藥 54.8	25.5 28.1
25.0	
到55.6	
28.7	
李1.20.3聯達	29.9 28.2 24.2
28.8	
敬1.22.8	24.4 27.4
3 28.8	
彭51	24.4 26.6
24.4	
夫1.22.8	26.2 27.8 28.6
8 28.6	
續1.22.0	26.3 27.3 26.4
0 27.0	
劉1.22.7	29.2 28.6 24.9
0	
助試開	
夫1.35.9	33.4 31.3 30.2
助東萬萬	夫1.20.4利是連
27.2	27.6 28.5 25.9
藥 54.1	
2 27.3	26.4 27.7
9	
結1.25.0	29.5 29.0 28.5
7 26.9	
續1.21.5雙雙	30.6 25.1 25.8
1 27.2	
9 26.3	
助1.20.8	28.2 27.0 26.6
3	
連1.00.5	32.5 28
0 27.0	
0 27.3 27.7	
8	
助1.02.5	31.2 31.3
3 3.3 25.8	
8	
告1.26.1	28.5 29.9 27.7
8 9.5 27.8	
助1.30.2拍樓馬	34.9 28.1 27.2
8 28.1	
8 28.1	
助1.26.1	30.0 28.0 27.2
8 28.1	
助58	28.6 29.4
28.6	
告 55.8	28.3 27.5
28.3	

多頗馬爭可盃會港香 吼要冷半財旺再 躉台播錄紀運幸

【本報訊】香港賽馬會盃賽，昨晚在沙田馬場舉行，當晚天氣晴朗，觀眾踴躍，場面熱鬧。賽馬會主席在賽後表示，今晚的比賽非常精彩，各馬匹表現出色，希望觀眾繼續支持。

林紅飛已證實自己有料 週末參戰馬實力厚 幾有威勢會打硬仗

【本報訊】林紅飛在昨晚的比賽中，表現出色，證實自己確實有實力。他在賽後表示，自己對今晚的比賽充滿信心，並希望能在週末的比賽中取得好成績。

最後來港之自購馬 今拉往驗尿兼杜蟲 簡師已電催高楚來相助

【本報訊】最後一批來自香港的自購馬，將於今日抵達沙田馬場。簡師已電催高楚來相助，以確保馬匹的健康和比賽的順利進行。

鋼上旺應必非凡品 新自購馬「鋼上旺」的質素應非 凡品，因為此駒與曾有表現的「 好喜訊」碰頭，在國外把「好喜 訊」一併抵，既然有此表現，而「好 喜訊」在港演出極不俗，那麼「 鋼上旺」自必不凡。

【本報訊】新自購馬「鋼上旺」的質素應非凡品。它在國外曾有出色表現，現在來到香港，相信會有一番作為。

週末郭馬匹難以忽視 超連名駒與威霸龍 千米直路左右大局

【本報訊】週末的比賽中，郭馬匹和超連名駒將成為焦點。他們在千米直路上的表現，將左右大局。

賀蘭杜夫週末馬好 柏鴻馬多亦宜冷敲

【本報訊】賀蘭杜夫在週末的比賽中表現良好。柏鴻馬多亦宜冷敲，以備不時之需。

香港會盆形勢平均 幸運飛龍潛質好 快嘉樂可以爭鋒

【本報訊】香港會盆形勢平均，各馬匹實力接近。幸運飛龍潛質好，快嘉樂可以爭鋒。

包辦連贏今季少見 簡馬得手戰略成功

【本報訊】包辦連贏今季少見，簡馬得手戰略成功。這顯示了簡師在選馬和訓練方面的卓越能力。

何敬森乃博殺承頭 三劍輪流出擊，是必然之舉，問題 是能否發揮到真正主力所在耳，所以馬 迷無妨在排位之後先研究清楚，才作研 究馬匹。

【本報訊】何敬森乃博殺承頭，三劍輪流出擊，是必然之舉。馬迷在研究馬匹時，應先研究清楚，才作研究。

週末對快放馬有利 「三劍」輪流出擊，是必然之舉，問題 是能否發揮到真正主力所在耳，所以馬 迷無妨在排位之後先研究清楚，才作研 究馬匹。

【本報訊】週末對快放馬有利，「三劍」輪流出擊，是必然之舉。馬迷應先研究清楚，才作研究。

重傷受傷駒名利多 氣脾發大駒名利多，裏賽日週上在 馬到覺發又華靈郭後及是可，傷擦內開在 後腳的

【本報訊】重傷受傷駒名利多，氣脾發大駒名利多。馬到覺發又華靈郭後及是可，傷擦內開在後腳的。

包辦連贏今季少見 簡馬得手戰略成功

【本報訊】包辦連贏今季少見，簡馬得手戰略成功。這顯示了簡師在選馬和訓練方面的卓越能力。

坊間馬友 紅藥水改壞個名

【本報訊】坊間馬友紅藥水改壞個名。這顯示了馬友在馬匹護理方面的專業知識。

馬世夢 波秋別臨范比波

【本報訊】馬世夢波秋別臨范比波。這顯示了馬世夢在馬匹訓練方面的卓越能力。

皇家樂園速極銳 真係寶短途能手

【本報訊】皇家樂園速極銳，真係寶短途能手。這顯示了皇家樂園在馬匹訓練方面的卓越能力。

道台耀 配馬初跑長途 茂麗山莊佔優勢

【本報訊】道台耀配馬初跑長途，茂麗山莊佔優勢。這顯示了道台耀在馬匹訓練方面的卓越能力。

坊間鬼友藥

紅藥水改壞個名

重深。雪覆龍駒一出。就轉生色。比乃明。後上及而。伯亦明。時間雖不快。但亦明。班本。第二。余。見。

[illegible]

航訊

本港輪美空運貨量 預料本周將會上升

首兩星期出口未見擠擁 大陸轉口貨仍不算強勁

【本報訊】據本港海關統計，本港輪美空運貨量，在過去兩星期，出口未見擠擁，大陸轉口貨仍不算強勁。據海關統計，本港輪美空運貨量，在過去兩星期，出口未見擠擁，大陸轉口貨仍不算強勁。據海關統計，本港輪美空運貨量，在過去兩星期，出口未見擠擁，大陸轉口貨仍不算強勁。

珠江投資四億多元 發展倉儲碼頭業務

【本報訊】珠江投資四億多元，發展倉儲碼頭業務。據悉，該公司計劃在珠江口興建大型倉庫及碼頭，以促進貿易及物流發展。

北歐航空向波音 訂購大批七六七

【本報訊】北歐航空向波音訂購大批七六七。該公司表示，此次訂購是為了擴大其航線網絡，並提高運輸效率。

旅遊信箱

「英國駕車假期手冊」 李國華君：你持有英國駕照，在英國駕車，是一件非常愉快的事。但如果你想在英國駕車，你必須先了解英國的駕車規則及道路情況。

東北最大外供商店 斤千二萬元已開業

【本報訊】東北最大外供商店，斤千二萬元已開業。該店位於東北地區，經營各類進口貨物，歡迎各界光臨。

Japan Line

美國西岸貨櫃航線
Pacific South West / Pacific North West Service
(MLB & IPI ALSO ACCEPTABLE)

VESSELS	VOY. NO.	ARR.	CLOSING
4E. GLORY	0191-021E	30 Jan.	28 Jan.
4E. GATHER	0192-019E	5 Feb.	3 Feb.
4E. GOVERN	0193-014E	11 Feb.	9 Feb.
4E. GIFTED	0194-019E	16 Feb.	13 Feb.

Direct To: LOS ANGELES, SAN FRANCISCO, SEATTLE
Also Accepting: SAVANNAH, NORFOLK, PHILADELPHIA, BOSTON, JACKSONVILLE.

ATLANTIC COAST SERVICE

VESSELS	VOY. NO.	ARR.	CLOSING
4E. GUARD	0168RE-028	26 Jan.	24 Jan.
4E. GROWTH	0169RE-017	2 Feb.	31 Jan.
4E. GRAND	0170RE-017	9 Feb.	7 Feb.

Direct To: CHARLESTON, BALTIMORE, NEW YORK.
Also accepting: SAVANNAH, NORFOLK, PHILADELPHIA, BOSTON, JACKSONVILLE.

CENTRAL SOUTH AMERICA

A VESSEL 二月十四日到港
二月十五日開行
直航: MANZANILLO, ACAPULCO, PUERTO QUETZAL, ACAPULCO, SAN LORENZO, PUERTO CALDERA, BALBOA.

CARIBBEAN SEA

A VESSEL 二月十四日到港
二月十五日開行
直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO, (FCL) CONTAINER AVAILABLE FOR ALL PORTS.

汎洋航運有限公司

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
3702-3708 Shun Tak Centre 信德中心37樓
香港干諾道中200號 Tel: 5-591055-0
收貨站: 亞答街 油蔴地 電話: K-7271888

去年風景區遊人 著名風景區遊人 去年風景區遊人

去年風景區遊人，著名風景區遊人，去年風景區遊人。據統計，去年風景區遊人數量顯著增加，顯示出旅遊業的復甦。

長江逍遙遊 之四

本報記者：胡嘉慧
長江三峽風景區，是中國的一處名勝。此次遊覽，我們將深入三峽，感受大自然的鬼斧神工。

青島港貨櫃運輸發展快

去年吞吐量突破六萬個標準箱
青島港貨櫃運輸發展迅速，去年吞吐量突破六萬個標準箱，成為全國重要的港口之一。

汽車進口稅率問題 台灣經已訂出標準

汽車進口稅率問題，台灣經已訂出標準。此舉旨在規範進口稅率，促進汽車貿易的健康發展。

入口船期表									
今日入口輪船									
船名	時間	船名	時間	船名	時間	船名	時間	船名	時間
YAMAKUNI MARU	下午7時	日本	YAMAKUNI MARU	下午7時	日本	YAMAKUNI MARU	下午7時	日本	YAMAKUNI MARU
LARGS BAY	下午2時	高麗	LARGS BAY	下午2時	高麗	LARGS BAY	下午2時	高麗	LARGS BAY
CALIFORNIA LUNA	中午	美國	CALIFORNIA LUNA	中午	美國	CALIFORNIA LUNA	中午	美國	CALIFORNIA LUNA
ORT. AMBASSADOR	上午9時	台灣	ORT. AMBASSADOR	上午9時	台灣	ORT. AMBASSADOR	上午9時	台灣	ORT. AMBASSADOR
MINI MOON	上午1時	印尼	MINI MOON	上午1時	印尼	MINI MOON	上午1時	印尼	MINI MOON
CHIN CHUN	下午8時	台灣	CHIN CHUN	下午8時	台灣	CHIN CHUN	下午8時	台灣	CHIN CHUN
KRANZ	上午8時	台灣	KRANZ	上午8時	台灣	KRANZ	上午8時	台灣	KRANZ
PRECIOUS ISLAND	下午2時	美國	PRECIOUS ISLAND	下午2時	美國	PRECIOUS ISLAND	下午2時	美國	PRECIOUS ISLAND
HYUNDAI FRONTIER	下午7時	韓國	HYUNDAI FRONTIER	下午7時	韓國	HYUNDAI FRONTIER	下午7時	韓國	HYUNDAI FRONTIER
ORT. EXPLORER	上午11時	美國	ORT. EXPLORER	上午11時	美國	ORT. EXPLORER	上午11時	美國	ORT. EXPLORER
AXEL MAERSK	下午4時	丹麥	AXEL MAERSK	下午4時	丹麥	AXEL MAERSK	下午4時	丹麥	AXEL MAERSK
NORASIA PEARL	中午	歐洲	NORASIA PEARL	中午	歐洲	NORASIA PEARL	中午	歐洲	NORASIA PEARL
TRANS WORLD BRIDGE	上午6時	高麗	TRANS WORLD BRIDGE	上午6時	高麗	TRANS WORLD BRIDGE	上午6時	高麗	TRANS WORLD BRIDGE
ORIENTAL QUEEN	下午8時	南非	ORIENTAL QUEEN	下午8時	南非	ORIENTAL QUEEN	下午8時	南非	ORIENTAL QUEEN
TAI LAIT	上午7時	高麗	TAI LAIT	上午7時	高麗	TAI LAIT	上午7時	高麗	TAI LAIT
SCANDUTCH ORIENT	中午	馬尼拉	SCANDUTCH ORIENT	中午	馬尼拉	SCANDUTCH ORIENT	中午	馬尼拉	SCANDUTCH ORIENT
SHOUHAN	上午8.30	高麗	SHOUHAN	上午8.30	高麗	SHOUHAN	上午8.30	高麗	SHOUHAN
AL MANAKH	上午8時	台灣	AL MANAKH	上午8時	台灣	AL MANAKH	上午8時	台灣	AL MANAKH
FAMILY ACE	上午8時	曼谷	FAMILY ACE	上午8時	曼谷	FAMILY ACE	上午8時	曼谷	FAMILY ACE
YANGZIJIAN	下午5時	台灣	YANGZIJIAN	下午5時	台灣	YANGZIJIAN	下午5時	台灣	YANGZIJIAN
ZIM MANILA	下午8時	太平洋	ZIM MANILA	下午8時	太平洋	ZIM MANILA	下午8時	太平洋	ZIM MANILA
MARINE BRIGHT	上午11時	台灣	MARINE BRIGHT	上午11時	台灣	MARINE BRIGHT	上午11時	台灣	MARINE BRIGHT
ESPERANZA	上午3時	澳洲	ESPERANZA	上午3時	澳洲	ESPERANZA	上午3時	澳洲	ESPERANZA
PULSART	下午4時	台灣	PULSART	下午4時	台灣	PULSART	下午4時	台灣	PULSART
YONG AN	中午	高麗	YONG AN	中午	高麗	YONG AN	中午	高麗	YONG AN
SOLAR ETERNA	上午3時	高麗	SOLAR ETERNA	上午3時	高麗	SOLAR ETERNA	上午3時	高麗	SOLAR ETERNA
HSIANG HO	上午8時	台灣	HSIANG HO	上午8時	台灣	HSIANG HO	上午8時	台灣	HSIANG HO
明日入口輪船									
BROOKLYN BRIDGE	上午5時	美國	BROOKLYN BRIDGE	上午5時	美國	BROOKLYN BRIDGE	上午5時	美國	BROOKLYN BRIDGE
KARL MARX STADT	中午	德國	KARL MARX STADT	中午	德國	KARL MARX STADT	中午	德國	KARL MARX STADT
TIAN YAN	上午7時	天津	TIAN YAN	上午7時	天津	TIAN YAN	上午7時	天津	TIAN YAN
AND. PERDANA	下午8時	日本	AND. PERDANA	下午8時	日本	AND. PERDANA	下午8時	日本	AND. PERDANA
HP. DONNAM	下午2時	釜山	HP. DONNAM	下午2時	釜山	HP. DONNAM	下午2時	釜山	HP. DONNAM
HUGHEVERETT	中午	釜山	HUGHEVERETT	中午	釜山	HUGHEVERETT	中午	釜山	HUGHEVERETT
KOREAN CHANCE	下午2時	歐洲	KOREAN CHANCE	下午2時	歐洲	KOREAN CHANCE	下午2時	歐洲	KOREAN CHANCE
BUNGA SURIA	上午10時	日本	BUNGA SURIA	上午10時	日本	BUNGA SURIA	上午10時	日本	BUNGA SURIA
PACIFIC EAGLE	下午1時	馬尼拉	PACIFIC EAGLE	下午1時	馬尼拉	PACIFIC EAGLE	下午1時	馬尼拉	PACIFIC EAGLE
LEWIS MAERSK	上午	美國	LEWIS MAERSK	上午	美國	LEWIS MAERSK	上午	美國	LEWIS MAERSK
KWANG TA	下午2時	高麗	KWANG TA	下午2時	高麗	KWANG TA	下午2時	高麗	KWANG TA
HAI LIH	中午	高麗	HAI LIH	中午	高麗	HAI LIH	中午	高麗	HAI LIH
SH. MARINER	下午	高麗	SH. MARINER	下午	高麗	SH. MARINER	下午	高麗	SH. MARINER
HIMALAYA MARU	下午	日本	HIMALAYA MARU	下午	日本	HIMALAYA MARU	下午	日本	HIMALAYA MARU
HILLOUS MAERSK	下午	新加坡	HILLOUS MAERSK	下午	新加坡	HILLOUS MAERSK	下午	新加坡	HILLOUS MAERSK
RATH	下午	印度	RATH	下午	印度	RATH	下午	印度	RATH
BUNGA ANGSA	下午	高麗	BUNGA ANGSA	下午	高麗	BUNGA ANGSA	下午	高麗	BUNGA ANGSA
CHUNG LIE	下午	曼谷	CHUNG LIE	下午	曼谷	CHUNG LIE	下午	曼谷	CHUNG LIE
TING JIANG	上午1時	天津	TING JIANG	上午1時	天津	TING JIANG	上午1時	天津	TING JIANG
JUN SHAN	上午10時	上海	JUN SHAN	上午10時	上海	JUN SHAN	上午10時	上海	JUN SHAN
MARINE CONTAINER	下午	高麗	MARINE CONTAINER	下午	高麗	MARINE CONTAINER	下午	高麗	MARINE CONTAINER
MAERSK PINTO	下午	馬尼拉	MAERSK PINTO	下午	馬尼拉	MAERSK PINTO	下午	馬尼拉	MAERSK PINTO
MAERSK TANGTO	下午	高麗	MAERSK TANGTO	下午	高麗	MAERSK TANGTO	下午	高麗	MAERSK TANGTO
(船名) (西名) (何處來) (日期) (公司)									
SD. LEDA	中午	高麗	SD. LEDA	中午	高麗	SD. LEDA	中午	高麗	SD. LEDA
EVER GLORY	下午	美國	EVER GLORY	下午	美國	EVER GLORY	下午	美國	EVER GLORY
CENTRAL MINDORO	下午	台灣	CENTRAL MINDORO	下午	台灣	CENTRAL MINDORO	下午	台灣	CENTRAL MINDORO
CHIT RAL	下午	高麗	CHIT RAL	下午	高麗	CHIT RAL	下午	高麗	CHIT RAL
KIEN HWA 2	下午	高麗	KIEN HWA 2	下午	高麗	KIEN HWA 2	下午	高麗	KIEN HWA 2
ARIL MAERSK	下午	美國	ARIL MAERSK	下午	美國	ARIL MAERSK	下午	美國	ARIL MAERSK
WANJI	下午	高麗	WANJI	下午	高麗	WANJI	下午	高麗	WANJI
MALAN	下午	馬尼拉	MALAN	下午	馬尼拉	MALAN	下午	馬尼拉	MALAN
OCEAN COMMANDER	下午	美國	OCEAN COMMANDER	下午	美國	OCEAN COMMANDER	下午	美國	OCEAN COMMANDER
ZIM KEELUNG	下午	美國	ZIM KEELUNG	下午	美國	ZIM KEELUNG	下午	美國	ZIM KEELUNG
SD. LUZON	下午	日本	SD. LUZON	下午	日本	SD. LUZON	下午	日本	SD. LUZON

司下古郵郵洋榮隆島古郵蛋倍隆嶺倍隆隆和郵局興隆三利	海山	SANDY'S BAY	曼谷
	羅山	PRES. ROOSEVELT	美國
	和山	LISHAN	天津
	馬山	HP DONGNAM	釜山
	有山	MAERSK TOKYO	星洲
	鐵山	E MEI SHAN	春城島
	羅山	TRIG JIANG	秦皇島
	羅山	BLUE SHARK	秦皇島
	羅山	AL SHAMIAH	秦皇島
	羅山	KOTAS JANG	秦皇島
	羅山	KYOWA 2	秦皇島
	羅山	WANG CHUN	秦皇島
	羅山	CHITRAL	秦皇島
	羅山	WANG CHUN	秦皇島
	羅山	ASTRO PROSPERITY	秦皇島
	羅山	EASTERN LUCKY	秦皇島
	羅山	TIAN YUE	秦皇島
	羅山	BALTIMAR SUN	秦皇島
	羅山	OMEX PIONEER	秦皇島
	羅山	NL. VAN NOORT	秦皇島
	羅山	HAEWONG FRONTIER	秦皇島
	羅山	HANJIN KUNSHAN	秦皇島
	羅山	THAI AMBER	秦皇島
	羅山	CONTINENT	秦皇島
	羅山	MERCURY ACE	秦皇島
	羅山	HIRA 2	秦皇島
	羅山	KHUL D LEVANT	秦皇島
	羅山	VLUD. PROROKOV	秦皇島
	羅山	MAKSIM KHAIVLOV	秦皇島
	羅山	WORLD LION	秦皇島
	羅山	H.K. EXPRESS	秦皇島
	羅山	ANDERS MAERSK	秦皇島
	羅山	UNI MASTER	秦皇島
	羅山	TOYAMA	秦皇島
	羅山	SD. MASSILLIA	秦皇島
	羅山	WAN CHUN	秦皇島
	羅山	SEKI NAGOYA	秦皇島
	羅山	CARIBIC STAR	秦皇島
	羅山	COSMO ANGEL	秦皇島
	羅山	HING SON	秦皇島
	羅山	BAV BRIDGE	秦皇島
	羅山	ORT. FORTUNE	秦皇島
	羅山	SOUTHERN ARROW	秦皇島
	羅山	JIA FA	秦皇島
	羅山	SHANG HAI	秦皇島
	羅山	CLIPPER ACE	秦皇島
	羅山	GEROIMONKADY	秦皇島
	羅山	COLUMBUS NIGINI	秦皇島
	羅山	HAI YOU	秦皇島
	羅山	HAI CHUN	秦皇島
	羅山	NEW HAI UAN	秦皇島
	羅山	SHUY UJING	秦皇島
	羅山	SEKI NAGOYA	秦皇島
	羅山	BELGIAN SENATOR	秦皇島
	羅山	COSMO ANGEL	秦皇島
	羅山	LUZON MA	秦皇島
	羅山	OVE SKOU	秦皇島
	羅山	ARAS	秦皇島
	羅山	KUO LUNG	秦皇島
	羅山	BELGIAN SENATOR	秦皇島
	羅山	AURIGA	秦皇島
	羅山	ANGUO	秦皇島
	羅山	HSING HWA	秦皇島
	羅山	INFLEX AMERICA	秦皇島
	羅山	DONAM 8	秦皇島
	羅山	HANGANG GLORY	秦皇島
	羅山	COLIMA	秦皇島
	羅山	MAGWE	秦皇島
	羅山	KYOWA ORCHID	秦皇島
	羅山	EVER GROWTH	秦皇島
	羅山	ASIAN PEARL	秦皇島
	羅山	MING GALAXY	秦皇島
	羅山	NAMGANG GLORY	秦皇島
	羅山	YUN FENG	秦皇島

股市專欄

仍在等待美元動向明朗

【本報訊】昨日(廿七日)日經指數收盤報一萬三千零一十二點，漲一百一十二點。日經指數昨日在日圓匯率走勢不明朗下，呈現震盪上揚。日圓匯率昨日在日經指數走勢不明朗下，呈現震盪上揚。日圓匯率昨日在日經指數走勢不明朗下，呈現震盪上揚。

一、大下跌幅股票

股票名稱	漲跌
太平洋W92	-16.66%
地產W80	-10.84%
地產W81	-8.08%
置業W90	-8.00%
置業W91	-7.69%
置業W89	-6.25%
置業W90	-5.26%
置業W91	-5.23%
置業W92	-4.80%
置業W93	-4.76%

二、太平洋特刊資產產值

股票名稱	漲跌
太平洋W92	57.14
地產W80	14,400
地產W81	311,400
置業W90	310,240
置業W91	60,240
置業W89	15,03
置業W90	4,077,000
置業W91	108,880
置業W92	2,000
置業W93	10,000
置業W94	44,000
置業W95	9,000
置業W96	2,000
置業W97	50,000
置業W98	248,736
置業W99	51,680
置業W100	314,000
置業W101	13,200
置業W102	105,600
置業W103	28,000
置業W104	735,000
置業W105	62,45
置業W106	266,68
置業W107	348,000
置業W108	4,550
置業W109	1,765,000
置業W110	50,000
置業W111	580,000

娛樂圈

梅艷芳情緒化 至今仍未有男友

梅艷芳日前在記者會上表示，她目前仍處於情緒化階段，至今尚未有男友。她認為，目前最重要的是事業，感情方面暫時擱置。她強調，她是一個專業藝人，工作是她生活的重心。

周啓邦伉儷多恩愛 黎燕珊感羨慕非常

周啓邦與黎燕珊的恩愛關係，近日成為娛樂圈的熱門話題。黎燕珊在接受訪問時表示，她非常羨慕周氏夫婦的甜蜜生活。她認為，婚姻是人生的重要組成部分，她希望未來也能擁有這樣的幸福。

銀河接角大賽 特設有角組 無線發掘新秀演員

銀河電視台最近舉辦了一場接角大賽，吸引了眾多觀眾。為了發掘更多優秀的演員，特別設立了角組。無線電視台表示，他們將繼續關注這些新秀演員的發展，為他們提供更多的演出機會。

毛舜筠首演好戲 吳茜薇演出精彩

毛舜筠最近在她的首部主演電影中展現了出色的演技，獲得了觀眾的廣泛好評。同時，吳茜薇在另一部作品中的精彩演出也備受關注。兩位演員的表現被譽為近期影視界的亮點。

好習慣 劉永認為口碑最重要

劉永在接受訪問時談到了他對「好習慣」的看法。他認為，在娛樂圈中，口碑是最重要的。他強調，藝人應該保持良好的行為習慣，樹立正面的形象，這樣才能獲得觀眾的認可和喜愛。

會華倩竟有此理論 掘錢比生命更重要

華倩最近發表了一些關於金錢與生命的看法，引發了社會的廣泛討論。她認為，在現實生活中，金錢的重要性往往被低估，而生命的價值則被過度強調。她的觀點引起了許多人的反思。

林美談 不怕新人抬頭

林美談在訪問中表示，她並不害怕新人的出現。她認為，競爭是行業進步的動力，新人帶來了新鮮血液和新的創意。她將繼續努力，保持自己的專業水準，與新人共同成長。

政治明星 宣傳手段

本文探討了政治明星在宣傳手段上的差異。通過分析不同政治家的宣傳策略，揭示了他們如何利用媒體和公眾關係來擴大影響力。文章指出，政治明星的宣傳手段往往更具策略性和目的性。

跳墳應有祝父出 馮華指頌榮華樓台有瑕疵

馮華最近對頌榮樓台提出了一些批評，認為該建築存在一些瑕疵。他呼籲相關部門加強監管，確保建築質量。同時，他也談到了跳墳這一傳統習俗，認為應該給予更多的尊重和理解。

劉嘉玲繪牡丹花 贈名伶珍藏義賣

劉嘉玲最近繪製了一幅精美的牡丹花圖，並將這幅作品捐贈給慈善機構義賣。所得款項將全部用於支持慈善事業。劉嘉玲表示，她很高興能為社會貢獻自己的一份力量。

凱聲百樂華聲 今天盛大獻映

凱聲、百樂、華聲三部電影將於今天盛大獻映。這三部作品均經過精心製作，情節動人，演技精湛。觀眾不容錯過。各大影院均有放映，歡迎前往觀看。

花心野玫瑰 反斗人狼

兩部新片《花心野玫瑰》和《反斗人狼》即將上映。《花心野玫瑰》講述了一段曲折離奇的爱情故事，而《反斗人狼》則是一部動作驚悚片。兩部作品均值得期待。

88年美國最新賣座片種!

本廣告展示了1988年美國最暢銷的幾部電影。這些影片在北美市場取得了巨大的成功，吸引了大量的觀眾。廣告中列出了影片名稱、主演陣容以及上映時間，方便觀眾選擇。

股市專欄

華光航業為安排復牌 已擬定資本重組新計劃

重慶後新股申請三月二日恢復買賣

【本報訊】華光航業有限公司（0101）因資本重組，已於三月二日恢復買賣。該公司於去年十二月間，因資本重組，曾一度停牌。現該公司資本重組計劃已獲批准，並已擬定新股發行計劃，將於三月二日恢復買賣。

已達成原則性協議

投資退休金計劃基金

【本報訊】投資退休金計劃基金，已與有關方面達成原則性協議。該基金旨在為投資者提供退休金保障，並已獲得有關部門的批准。該基金將於近期內正式成立，並開始運作。

管理委員會屬臨時性質

聯交所主席余金城強調

【本報訊】聯交所主席余金城強調，管理委員會屬臨時性質。該委員會旨在協助聯交所處理有關事宜，並將於近期內正式成立。余金城表示，該委員會的成立，將有助於提高聯交所的運作效率，並為投資者提供更好的服務。

恒生指數昨日變動表

前收市	收市	升跌
2426.05	2403.53	-22.52
10:15AM	2403.53	-
10:30AM	2400.41	-3.12
10:45AM	2401.06	+0.65
11:00AM	2399.36	-1.70
11:15AM	2400.60	+1.24
11:30AM	2400.52	-0.08
11:45AM	2396.26	-4.26
12:00	2397.35	+1.09
12:15PM	2398.02	+0.67
12:30PM	2402.05	+4.03
12:45PM	2404.06	+2.01
2:45PM	2410.10	+6.04
3:00PM	2410.10	0.00
3:15PM	2412.03	+1.93
3:30PM	2412.62	+0.59
最高	2426.05	0.00
最低	2394.68	-31.37

跳墳應有祖父出場

【本報訊】跳墳應有祖父出場。據悉，某位名人的祖父，將於近期內出席某項活動。該項活動旨在紀念某位名人的誕辰，並將於近期內舉行。祖父的出席，將為該項活動增添光彩。

仍在等待美元動向明朗

【本報訊】市場觀望氣氛仍濃厚，港股市勢持續疲靜。投資者仍在等待美元動向的明朗化，以決定其投資策略。目前市場氣氛較為謹慎，投資者多持觀望態度。

港股市勢持續疲靜

恒指跌三點半收市

【本報訊】港股市勢持續疲靜，恒指跌三點半收市。今日市場交投清淡，投資者多持觀望態度。恒指收市報2403.53點，跌22.52點。

不派中息

利和銀行宣佈

【本報訊】利和銀行宣佈，本年度不派中息。該行表示，由於本年度業務發展需要，決定將利潤留作發展之用。該行將於近期內公佈年度報告，並公佈派息情況。

積極發展地產業務

其士為增添盈利來源

【本報訊】其士為增添盈利來源，積極發展地產業務。該公司表示，地產業務將成為其未來發展的重要方向之一。該公司將於近期內公佈地產業務發展計劃，並公佈相關財務數據。

香港股市行情表(二)

股票名稱	收市	升跌
恒指	2403.53	-22.52
金	1300.30	-15.90
公用	1797.40	+12.64
地產	1798.48	-14.07
工	1556.95	-10.00
成交	261	0.00
上升	59	0.00
下跌	124	0.00
無變	78	0.00

十大成交金額

股票名稱	成交金額
匯豐銀行	59,242,524
和記黃埔	52,145,844
長江實業	28,599,864
太古洋行	26,938,800
置地	23,168,500
中環電力	20,490,022
中國航空	20,225,850
東亞銀行	19,527,856
新鴻基地產	19,333,508
怡和洋行	18,643,154

十大成交股數

股票名稱	成交股數
匯豐銀行	8,051,473
和記黃埔	7,331,175
長江實業	7,040,000
太古洋行	6,475,000
置地	4,823,000
中環電力	4,300,000
中國航空	4,271,702
東亞銀行	4,077,000
新鴻基地產	3,835,000
怡和洋行	3,388,000

十大上升股票

股票名稱	升幅
德信石油	+13.95%
長江實業	+11.42%
和記黃埔	+8.10%
友利電訊	+7.40%
榮昌置業	+6.80%
隆輝集團	+6.52%
南豐集團	+6.00%
榮昌置業	+5.20%
榮昌置業	+4.67%
紅寶石	+3.92%

十大下跌股票

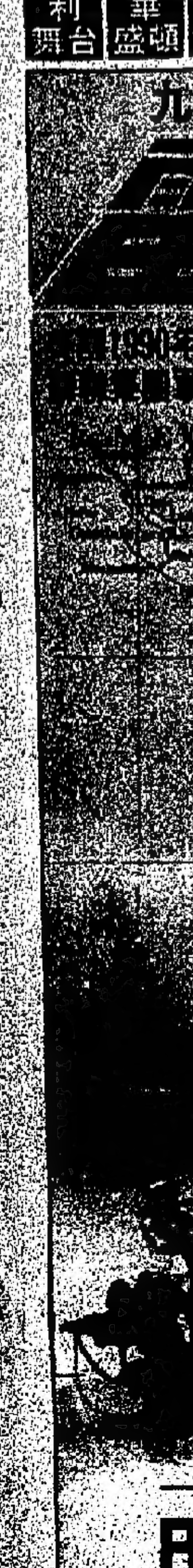
股票名稱	跌幅
海運太平洋	-16.66%
和記黃埔	-10.84%
四海地產	-8.08%
華人置業	-8.00%
華美電訊	-7.69%
Crusader	-6.25%
新城市	-5.26%
第一太平	-5.23%
第一太平	-4.80%
中華國際	-4.76%

認股證

股票名稱	收市	升跌
460 金利來W99	21/12/87-31/12/89	3.00
107 東方電W81	01/07/86-30/06/91	2.00
265 亞洲電W91	10/04/87-30/06/91	3.50
144 亞洲電W91	01/02/87-31/12/91	3.11
111 中國東方W91	31/10/86-31/10/91	7.80
416 國泰城市W99	11/05/87-31/12/89	1.50
418 國泰城市W94	11/05/87-31/12/94	2.00
421 國泰城市W92	20/01/88-31/12/92	1.50
420 國泰城市W92	29/07/87-30/06/92	1.45
436 國泰城市W93	03/11/87-31/12/93	1.65
434 華人置業W90	07/10/87-07/10/90	1.48
139 中國地產W92	18/03/87-31/12/90	2.00
448 華美電訊W92	21/06/87-31/12/92	0.65
372 隆輝集團W91	01/04/87-31/12/91	2.00
379 隆輝集團W92	01/01/88-30/06/92	5.00
330 隆輝集團W92	02/07/82-08/05/83	4.16
409 CrusaderW99	24/03/86-31/03/89	0.75
437 怡和洋行W92	01/01/88-31/12/92	1.36
486 ElderW99	18/01/88-30/04/88	2.86
358 安寧企業W98	06/11/86-31/12/88	1.40
344 安寧企業W91	04/09/87-31/12/91	2.30
374 安寧企業W90	26/03/87-30/12/90	0.90
345 安寧企業W94	01/11/86-31/10/94	0.70
429 遠東發展W92	30/10/87-31/12/92	1.20
215 遠東發展W91	06/01/86-31/12/91	1.04
360 金寶集團W91	01/12/87-01/12/91	2.50
453 金寶集團W92	16/07/85-30/09/92	1.00
418 金寶集團W94	01/03/87-30/09/94	2.50
430 金寶集團W92	01/01/88-31/12/92	9.50
048 港務集團W98	07/01/80-31/12/98	2.09
151 港務集團W91	15/05/85-31/12/91	3.28
410 港務集團W96	01/01/80-31/12/90	0.60
423 港務集團W92	01/01/88-15/12/92	4.50
414 港務集團W92	07/07/87-31/12/92	1.20
351 港務集團W91	01/07/90-31/12/91	1.61
436 港務集團W93	26/10/87-31/12/93	1.60
089 港務集團W92	06/03/80-31/03/89	2.57
424 港務集團W94	01/12/87-31/12/94	2.10
061 港務集團W92	22/12/80-15/10/92	16.48
179 LEI PacificW92	31/03/86-31/12/92	0.60
445 隆輝集團W91	04/01/89-31/12/89	2.90
432 隆輝集團W90	01/01/88-31/12/90	2.75
377 隆輝集團W92	01/09/87-31/12/92	1.18
428 隆輝集團W98	01/11/87-31/10/88	16.00

債券

股票名稱	收市	升跌
150 渣打銀行	8.00	100.00
058 渣打銀行	8.00	103.00
425 渣打銀行	7.00	95.00
354 渣打銀行	10.00	134.00
177 渣打銀行	4.00	58.00



香港股市行情表(一)

成交金額: 519,899,586
成交股數: 1166,058,739
恒生指數: 2412.62 -13.43
1988年1月27日(星期三)

今年代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	買入	賣出	收市	升跌	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
8.00	021 聯合企業	7.65	7.80	7.60	7.75	7.80	7.80	+0.05	2,000	15,600	3.23	5.81	8.88
6.65	100 亞洲證券	7.00	7.10	6.90	7.05	7.10	7.10	+0.10	1,000	7,000	2.90	7.05	8.58
20.50	023 豐盛銀行	20.10	20.30	20.00	20.10	20.20	20.20	+0.10	970,960	19,527,858	8.29	14.63	3.33
0.88	371 匯豐銀行	0.78	0.75	0.75	0.77	0.78	0.78	+0.01	20,000	15,000	0.32	2.69	5.26
3.10	123 萬國寶通	2.925	2.925	2.85	2.90	2.925	2.90	-0.025	2,676,518	7,709,052	1.20	—	—
0.88	232 新先達	0.88	0.88	0.88	0.88	0.88	0.88	—	77,000	67,760	0.38	—	—
1.10	中環東方	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	1.10	—	—	—	—	—	—
1.00	121 紀德證券	0.84	0.84	0.84	0.84	0.84	0.84	—	—	—	—	—	—
1.05	106 Crusader	0.98	0.87	0.85	0.86	0.87	0.86	-0.02	330,000	266,260	0.36	5.34	—
4.90	440 大新金融	4.85	4.85	4.85	4.85	4.85	4.85	—	2,000	9,700	2.01	—	—
1.11	053 匯豐銀行	1.05	1.04	1.03	1.04	1.04	1.04	-0.01	265,000	275,500	0.43	14.29	—
0.82	129 利得地產	0.78	0.78	0.78	0.78	0.78	0.78	—	24,000	18,720	0.32	2.62	19.20
2.45	211 PPSpec	2.35	2.40	2.40	2.35	2.40	2.40	+0.05	10,000	24,000	0.99	14.73	0.83
31.25	011 恒生銀行	29.70	29.70	29.40	29.50	29.60	29.60	-0.10	157,340,084	10,084,168	12.27	15.42	3.93
7.70	005 豐盛銀行	7.50	7.40	7.30	7.40	7.45	7.45	-0.15	8,031,473	59,242,524	3.05	10.45	4.96
0.47	148 匯豐銀行	0.47	0.47	0.47	0.47	0.47	0.47	—	8,400	3,200	0.19	5.32	12.77
0.229	160 匯豐銀行	0.203	0.202	0.198	0.199	0.20	0.20	-0.003	2,995,000	597,900	0.03	285.71	—
1.30	197 偉大保險	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	—	—	—	—	—	—
1.20	378 萬國寶通	1.12	1.12	1.12	1.12	1.12	1.12	—	1,000,000	1,110,000	0.45	—	—
0.99	174 利得地產	0.84	0.82	0.80	0.81	0.81	0.81	-0.03	230,000	165,160	0.34	1.63	—
0.44	222 步德證券	0.405	0.40	0.40	0.39	0.41	0.40	-0.01	40,000	16,000	0.17	—	—
0.40	226 萬國寶通	0.33	0.33	0.33	0.33	0.33	0.33	—	—	—	—	—	—
1.02	227 大新金融	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	—	22,000	22,000	0.41	16.31	5.00
1.88	096 匯豐銀行	1.69	1.69	1.67	1.68	1.69	1.68	-0.01	482,000	809,610	0.70	7.80	11.90
0.80	258 大新金融	0.77	0.76	0.76	0.77	0.77	0.76	-0.01	30,000	22,800	0.32	9.87	1.32
0.95	261 利得地產	0.90	0.90	0.90	0.90	0.90	0.90	—	—	—	—	—	—
1.78	285 匯豐銀行	1.70	1.70	1.70	1.70	1.70	1.70	—	—	—	—	—	—
1.70	349 豐盛銀行	1.51	1.51	1.48	1.51	1.52	1.51	—	87,000	130,720	0.63	—	—
41.75	090 永豐銀行	38.75	38.60	38.25	39.25	39.50	39.50	+0.75	10,375	404,594	16.37	11.19	4.58

綜合企業														
0.91	104 匯豐商業	0.82	0.81	0.80	0.81	0.82	0.81	-0.01	-118	270,000	216,200	0.34	—	—
0.80	271 亞洲國際	0.70	0.69	0.67	0.68	0.69	0.69	-0.01	-100	148,000	101,170	0.29	49.64	1.45
1.53	024 匯豐國際	1.42	1.42	1.41	1.41	1.41	1.41	-0.01	-141	150,000	212,600	0.53	5.82	9.57
0.93	025 美士	0.80	0.81	0.78	0.80	0.81	0.80	—	—	611,000	497,820	0.33	—	8.12
2.325	116 匯士達	2.175	2.20	2.175	2.176	2.20	2.20	+0.025	+53	26,000	56,950	0.51	5.46	8.86
0.77	367 力士機精	0.85	0.84	0.83	0.82	0.83	0.83	-0.02	-20	1,590,000	844,450	0.22	—	1.87
1.23	441 匯豐銀行	1.09	1.09	1.09	1.08	1.09	1.09	—	—	29,000	31,610	0.45	—	—
9.20	439 Elders	7.60	7.80	7.60	7.60	7.90	7.80	+0.20	+23	46,400	370,383	3.23	—	—
7.10	118 匯士太平洋寶隆	6.90	6.90	6.80	6.80	6.90	6.90	—	—	5,000	34,500	2.86	—	—
2.90	038 匯士太平洋寶隆	2.60	2.65	2.475	2.475	2.50	2.475	-0.125	-12	10,873	251,808	1.00	—	1.62
1.35	133 匯士太平洋寶隆	1.27	1.27	1.25	1.25	1.25	1.25	-0.02	—	—	—	0.52	—	—
0.75	284 公和利	0.51	0.51	0.48	0.53	0.51	0.51	—	—	—	—	0.21	—	—
7.85	015 匯豐銀行	7.20	7.15	7.05	7.10	7.10	7.10	-0.10	-108	77,333,779	62,145,644	2.94	—	—
1.23	175 美士達	1.01	1.05	1.05	1.05	1.02	1.02	-0.01	+59	859	4,200	0.42	56.96	15.68
12.00	016 匯豐銀行	10.90	10.60	10.60	10.60	10.60	10.60	-0.30	-85	1,534,055	16,643,154	4.44	12.91	3.17
9.25	208 匯豐銀行	8.45	8.45	8.30	8.40	8.45	8.45	—	—	550,247	4,606,614	3.50	—	1.24
8.30	209 匯豐銀行	7.50	7.50	7.40	7.40	7.40	7.40	—	—	—	—	3.11	—	6.66
4.825	069 利豐	4.65	4.65	4.60	4.60	4.60	4.60	—	—	—	—	1.93	6.13	10.32
2.85	194 摩利士	2.675	2.65	2.60	2.65	2.675	2.65	—	-130	64,000	168,900	1.10	16.21	5.29
0.70	070 匯豐銀行	0.70	0.70	0.70	0.70	0.70	0.70	—	—	—	—	—	—	—
205	MegaPack	205	205	205	205	205	205	—	—	—	—	—	—	—
0.62	438 太平洋保險	0.51	0.50	0.50	0.50	0.50	0.50	-0.01	-60	75,000	38,000	0.21	—	—
6.30	224 匯豐商業	5.70	5.70	5.70	5.70	5.70	5.70	—	—	—	—	2.38	3.90	3.51
1.90	249 匯豐商業	1.30	1.33	1.30	1.33	1.33	1.33	+0.03	+25	572,000	747,900	0.55	6.07	9.02
0.55	253 匯豐商業	0.52	0.52	0.52	0.52	0.52	0.52	—	—	—	—	0.22	—	2.75
16.90	019 太平洋保險	16.00	16.20	15.80	16.00	16.10	16.10	+0.10	+70	1,695,644	26,938,800	6.67	13.91	3.45
3.00	087 太平洋保險	2.75	2.75	2.70	2.75	2.75	2.75	—	—	462,500	1,262,150	1.14	11.98	4.04
0.30	260 匯豐銀行	0.275	0.27	0.26	0.27	0.285	0.27	-0.005	-87	70,000	18,750	0.11	—	—
3.15	290 匯豐商業	2.95	2.95	2.90	3.00	3.05	2.95	—	—	—	—	1.22	6.08	2.03
2.85	020 匯豐商業	2.575	2.575	2.525	2.575	2.60	2.575	—	—	2,262,000	5,763,750	1.07	11.34	4.77
0.90	484 匯豐商業	0.70	0.78	0.72	0.78	0.80	0.78	+0.08	+2	71,800	51,820	0.32	—	—
1.35	375 匯豐商業	1.14	1.14	1.10	1.14	1.14	1.14	—	—	6,000	6,000	0.47	—	—

100.00		2.15	3.175	5.175	2.20	2.175	+0.025	+52	24,000	51,800	0.90	8.26	6.28	
工業製造														
0.44	102 廣生堂	0.36	0.38	0.33	0.33	0.37	0.35	—	400,000	137,150	0.15	2.73	23.17	
0.58	105 廣生堂	0.41	0.58	0.44	0.49	0.51	0.49	+0.08	895,200	385,484	0.20	—	—	
0.73	031 廣生堂	0.71	0.71	0.71	0.71	0.72	0.71	—	61,200	43,582	0.29	—	—	
10.80	122 廣生堂	10.30	10.20	10.20	10.20	10.20	10.20	-0.10	128	10,000	102,000	4.23	21.00	4.21
2.05	285 廣生堂	1.98	1.98	1.98	1.98	2.00	1.98	—	—	—	—	—	—	
0.58	033 廣生堂	0.52	0.53	0.51	0.52	0.53	0.53	+0.01	+32	1,682,000	812,540	0.22	4.53	3.77
0.37	034 廣生堂	0.315	0.315	0.305	0.31	0.315	0.31	-0.005	-95	2,941,000	911,290	0.13	1.90	9.26
151 廣生堂														
930 廣生堂														
0.36	156 廣生堂	0.345	0.345	0.33	0.345	0.345	0.345	—	90,000	29,950	0.14	—	—	
1.05	040 廣生堂	0.96	0.96	0.95	0.95	0.96	0.96	—	566,000	539,000	0.40	27.43	7.29	
11.20	046 廣生堂	10.40	10.40	10.30	10.40	10.40	10.40	—	152,200	1,570,580	4.31	13.14	4.14	
0.47	114 Herakli	0.39	0.395	0.38	0.38	0.385	0.38	-0.01	-51	36,000	13,800	0.16	19.00	—
8.80	145 廣生堂	8.10	8.10	8.00	8.00	8.00	8.00	—	—	—	—	—	—	
2.80	152 廣生堂	2.675	2.675	2.60	2.60	2.675	2.675	—	—	—	—	—	—	
3.90	154 廣生堂	3.775	3.80	3.775	3.80	3.90	3.90	+0.125	47	44,000	167,125	1.58	5.07	6.14
2.825	172 廣生堂	2.60	2.60	2.575	2.675	2.80	2.60	-0.075	116	119,000	60,000	0.30	11.20	26.50
6.50	179 廣生堂	5.60	5.85	5.65	5.80	5.85	5.80	-0.05	116	355,000	2,016,100	2.40	13.49	3.44
0.84	180 廣生堂	0.79	0.78	0.77	0.77	0.78	0.78	-0.01	-116	119,000	60,000	0.30	11.20	26.50
1.05	141 廣生堂	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	1.00	—	—	—	—	—	—	
1.49	186 廣生堂	1.38	1.49	1.40	1.46	1.47	1.47	+0.09	47	47,000	69,900	0.30	11.20	26.50
2.40	191 廣生堂	2.30	2.30	2.25	2.25	2.30	2.30	—	1,650,000	3,741,875	0.85	—	—	
0.80	198 廣生堂	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	0.80	—	53,000	432,100	3.40	20.35	2.68	
199 廣生堂														
0.59	339 廣生堂	0.53	0.54	0.52	0.53	0.54	0.54	+0.01	+34	1,466,000	792,940	0.22	4.72	16.65
2.125	366 廣生堂	1.98	2.125	1.96	2.025	2.05	2.05	+0.07	117	1,248,000	2,550,550	0.85	6.80	3.50
7.10	211 廣生堂	6.75	6.85	6.70	6.75	6.85	6.85	+0.10	444	75,900	511,036	2.84	6.54	—
15.00	212 廣生堂	15.10	15.10	14.70	15.00	15.10	15.10	—	—	—	8.26	10.54	13.30	
0.78	213 廣生堂	0.72	0.72	0.70	0.70	0.71	0.70	-0.02	-48	1,470,000	1,042,340	0.29	6.39	10.71
1.68	218 廣生堂	1.62	1.63	1.62	1.63	1.64	1.63	+0.01	+71	670,000	1,304,360	0.68	—	7.97
0.58	075 廣生堂	0.52	0.50	0.50	0.50	0.52	0.50	-0.02	-16	18,000	9,000	0.21	1.85	23.80
0.168	076 廣生堂	0.156	0.154	0.151	0.151	0.153	0.151	-0.005	-35	4,900,000	655,770	0.08	—	—
-0.99	243 廣生堂	0.82	0.83	0.80	0.82	0.83	0.83	+0.01	+48	80,500	748,097	0.34	5.34	15.80
1.80	229 廣生堂	1.72	1.72	1.72	1.72	1.72	1.72	—	—	10,100	17,200	0.71	15.18	1.11
2.17	234 廣生堂	1.54	1.54	1.54	1.54	1.54	1.54	—	—	—	0.64	16.24	1.12	
7.55	238 廣生堂	7.50	7.50	7.45	7.45	7.50	7.45	-0.05	-143	33,600	255,480	3.09	16.81	6.21
0.70	449 廣生堂	0.67	0.67	0.65	0.65	0.68	0.69	-0.01	-96	330,000	199,000	0.33	9.07	—
0.081	449 廣生堂	0.077	0.091	0.080	0.080	0.081	0.081	-0.001	-126	512,000	462,460	0.58	7.60	5.91
13.30	250 廣生堂	16.70	16.70	16.50	16.70	16.70	16.70	—	—	—	6.92	8.61	5.93	
0.62	254 廣生堂	5.50	5.60	5.40	5.50	5.60	5.60	+0.10	+37	103,000	569,250	2.32	—	1.71
1.76	254 廣生堂	1.50	1.50	1.24	1.29	1.29	1.29	—	—	—	0.53	2.22	1.51	
5.60	458 廣生堂	3.65	3.86	3.65	3.65	3.70	3.65	—	1,000	3,650	1.51	—	—	
7.20	272 廣生堂	7.05	7.05	6.95	7.00	7.00	7.00	-0.05	—	2.90	4.02	22.10	—	—
6.05	273 廣生堂	5.70	5.75	5.70	5.65	5.70	5.70	—	32,000	182,900	2.38	4.64	20.10	
2.60	275 廣生堂	2.60	2.60	2.60	2.60	2.60	2.60	—	—	—	1.16	5.86	2.01	
0.61	419 廣生堂	0.54	0.61	0.58	0.57	0.60	0.58	+0.04	+6	790,000	428,000	0.24	—	—
3.225	333 廣生堂	3.076	3.225	3.10	3.20	3.225	3.225	+0.15	+11	1,799,400	5,597,730	1.34	19.00	6.01
0.613	419 廣生堂	0.61	0.61	0.60	0.60	0.61	0.60	-0.01	-91	314,000	291,800	0.25	—	—
0.815	098 廣生堂	7.85	7.90	7.80	7.85	7.90	7.85	—	33,500	193,000	3.25	5.79	8.51	
0.91	098 廣生堂	0.80	0.82	0.80	0.80	0.82	0.80	-0.02	-90	778,700	778,700	3.25	5.79	8.51
3.75	244 廣生堂	2.85	2.85	2.85	2.85	2.85	2.85	—	315,000	311,500	1.8	4.38	13.30	
-0.55	298 廣生堂	0.41	0.43	0.39	0.40	0.43	0.41	—	97,000	374,425	0.17	—	—	

玩具展中探盤未見積極 玩具來港買意轉弱

【本報訊】玩具展中探盤未見積極，不少仍有減少訂量決定，反映對貨信心不強，中小廠受影響明顯。

玩具展中探盤未見積極，不少仍有減少訂量決定，反映對貨信心不強，中小廠受影響明顯。據悉，由於經濟不景氣，不少玩具廠的訂單量都有所減少，特別是中小廠，受到的影響更為嚴重。一些玩具廠表示，由於貨品價格較高，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些玩具廠也反映，由於貨品價格較高，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

振不產生料原級初膠塑 升續價訂粒膠塑 紮緊國際呈應供

【本報訊】塑膠原料價格持續上升，塑膠粒價格亦隨之上升，國際市場供應緊張。

塑膠原料價格持續上升，塑膠粒價格亦隨之上升，國際市場供應緊張。據悉，由於塑膠原料價格持續上升，塑膠粒價格亦隨之上升，國際市場供應緊張。一些塑膠廠表示，由於原料價格較高，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些塑膠廠也反映，由於原料價格較高，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

由輕工業轉為服務行業作主 港經濟結構改變已肯定

【本報訊】香港經濟結構已發生重大轉變，由輕工業轉為服務行業作主。

香港經濟結構已發生重大轉變，由輕工業轉為服務行業作主。據悉，由於香港經濟結構已發生重大轉變，由輕工業轉為服務行業作主。一些服務行業的增長速度已超過了輕工業，這反映了香港經濟結構的轉變。此外，一些服務行業也反映，由於經濟不景氣，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

市匯京東美元 靠牛皮穩

【本報訊】美元匯率穩定，牛皮市場價格堅挺。

美元匯率穩定，牛皮市場價格堅挺。據悉，由於美元匯率穩定，牛皮市場價格堅挺。一些牛皮廠表示，由於牛皮市場價格堅挺，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些牛皮廠也反映，由於牛皮市場價格堅挺，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

港市美元牛皮價 加元急升後稍回順

【本報訊】港市美元牛皮價格急升後稍回順，加元匯率亦隨之波動。

港市美元牛皮價格急升後稍回順，加元匯率亦隨之波動。據悉，由於港市美元牛皮價格急升後稍回順，加元匯率亦隨之波動。一些牛皮廠表示，由於港市美元牛皮價格急升後稍回順，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些牛皮廠也反映，由於港市美元牛皮價格急升後稍回順，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

交投仍淡 尾市乏力 港金價再跌十一元

【本報訊】香港金價再跌十一元，市場交投清淡。

香港金價再跌十一元，市場交投清淡。據悉，由於香港金價再跌十一元，市場交投清淡。一些金店表示，由於金價再跌十一元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些金店也反映，由於金價再跌十一元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

供增晚歲 爽頗種燒 堅向價盤 半成銷增猪生

【本報訊】歲末供應增加，燒臘價格堅挺，豬肉銷量增加。

歲末供應增加，燒臘價格堅挺，豬肉銷量增加。據悉，由於歲末供應增加，燒臘價格堅挺，豬肉銷量增加。一些燒臘店表示，由於歲末供應增加，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些燒臘店也反映，由於歲末供應增加，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

米倉舊華 升調格價 元八至五每担

【本報訊】華埠舊米倉價格上升，每担價格在八元至五元之間。

華埠舊米倉價格上升，每担價格在八元至五元之間。據悉，由於華埠舊米倉價格上升，每担價格在八元至五元之間。一些米商表示，由於華埠舊米倉價格上升，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些米商也反映，由於華埠舊米倉價格上升，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

期豆價格下跌 本港外幣行情

【本報訊】本港外幣行情，期豆價格下跌。

本港外幣行情，期豆價格下跌。據悉，由於本港外幣行情，期豆價格下跌。一些外幣商表示，由於本港外幣行情，期豆價格下跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些外幣商也反映，由於本港外幣行情，期豆價格下跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

市早融金洲歐 軟走元美 跌微價金

【本報訊】歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。

歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。據悉，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。一些金店表示，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些金店也反映，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

製鞋業可保穩定增長率 港產高質時款女裝鞋出口到升顯示

【本報訊】製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。

製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。據悉，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。一些製鞋廠表示，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些製鞋廠也反映，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

價造糖期 順軟呈續 成共日全，波況市

【本報訊】期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。

期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。據悉，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。一些糖商表示，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些糖商也反映，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

同不廉供貨雜產海 降下價到多破錄 挺堅仍價多本日 高價貨果子蓮

【本報訊】海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。

海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。據悉，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。一些海產商表示，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些海產商也反映，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

與金價掛鈎債券發行金價 每兩四千四百三十七港元

【本報訊】與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。

與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。據悉，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。一些金店表示，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些金店也反映，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

期糖價格順軟呈續 成共日全，波況市

【本報訊】期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。

期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。據悉，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。一些糖商表示，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些糖商也反映，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

市早融金洲歐 軟走元美 跌微價金

【本報訊】歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。

歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。據悉，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌。一些金店表示，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些金店也反映，由於歐洲金市早融，美元走軟，金價微跌，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

製鞋業可保穩定增長率 港產高質時款女裝鞋出口到升顯示

【本報訊】製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。

製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。據悉，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示。一些製鞋廠表示，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些製鞋廠也反映，由於製鞋業可保穩定增長率，港產高質時款女裝鞋出口到升顯示，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

價造糖期 順軟呈續 成共日全，波況市

【本報訊】期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。

期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。據悉，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。一些糖商表示，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些糖商也反映，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

同不廉供貨雜產海 降下價到多破錄 挺堅仍價多本日 高價貨果子蓮

【本報訊】海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。

海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。據悉，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂。一些海產商表示，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些海產商也反映，由於海產雜貨供應不廉，蓮子貨價高昂，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

與金價掛鈎債券發行金價 每兩四千四百三十七港元

【本報訊】與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。

與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。據悉，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元。一些金店表示，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些金店也反映，由於與金價掛鈎債券發行，每兩四千四百三十七港元，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

期糖價格順軟呈續 成共日全，波況市

【本報訊】期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。

期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。據悉，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好。一些糖商表示，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。此外，一些糖商也反映，由於期糖價格順軟呈續，全日成交情況良好，而市場需求卻在下降，因此不得不減少生產量。

銀行財務投資			
代號	股票名稱	上日收市	最高
8.00	021 華僑銀行	7.65	7.70
6.85	103 亞洲銀行	7.00	7.05
20.50	023 渣打銀行	20.10	20.15
0.80	371 匯豐銀行	0.76	0.77
3.10	125 廣發銀行	2.92	2.93
0.88	292 新豐隆	0.86	0.87
1.10	110 中國銀行	1.00	1.01
1.00	121 紀國銀行	0.94	0.95
1.06	106 渣打銀行	0.88	0.89
4.90	440 太古銀行	4.85	4.86
1.11	053 渣打銀行	1.05	1.06
0.82	129 渣打銀行	0.78	0.79
2.45	214 FPSpec	2.35	2.36
31.25	011 恒生銀行	29.70	29.75
7.70	005 渣打銀行	7.50	7.51
1.45	145 渣打銀行	1.40	1.41
0.47	148 渣打銀行	0.47	0.47
0.229	156 渣打銀行	0.203	0.204
1.30	153 渣打銀行	1.25	1.26
1.20	376 渣打銀行	1.12	1.13
0.89	174 渣打銀行	0.84	0.85
0.44	222 渣打銀行	0.405	0.406
0.40	226 渣打銀行	0.33	0.34
1.02	227 渣打銀行	1.00	1.01
1.68	096 渣打銀行	1.69	1.70
0.60	258 渣打銀行	0.77	0.78
0.90	261 渣打銀行	0.90	0.91
1.78	285 渣打銀行	1.70	1.71
1.70	249 渣打銀行	1.51	1.52
41.75	086 渣打銀行	38.75	38.75
綜合企業			
0.91	104 渣打銀行	0.82	0.83
0.80	271 渣打銀行	0.70	0.71
1.93	024 渣打銀行	1.42	1.43
0.93	025 渣打銀行	0.80	0.81
2.325	116 渣打銀行	2.175	2.18
0.72	327 渣打銀行	0.60	0.61
1.23	441 渣打銀行	1.09	1.10
9.20	439 渣打銀行	7.60	7.61
7.10	118 渣打銀行	5.90	5.91
2.80	038 渣打銀行	2.60	2.61
1.25	133 渣打銀行	1.27	1.28
0.75	284 渣打銀行	0.51	0.52
7.85	013 渣打銀行	7.20	7.21
1.23	175 渣打銀行	1.01	1.02
12.00	015 渣打銀行	10.50	10.51
9.25	208 渣打銀行	8.45	8.46
4.325	069 渣打銀行	4.05	4.06
2.85	194 渣打銀行	2.675	2.68
0.70	070 渣打銀行	0.60	0.61
205	MegaPac	779.70	779.80
218	王 國	779.70	779.80
6.30	224 渣打銀行	5.70	5.71
1.50	249 渣打銀行	1.30	1.31
0.55	253 渣打銀行	0.52	0.53
16.90	019 渣打銀行	16.00	16.01
0.30	037 渣打銀行	0.275	0.276
0.20	236 渣打銀行	0.25	0.26
3.10	239 渣打銀行	2.95	2.96
2.65	020 渣打銀行	2.575	2.58
0.90	424 渣打銀行	0.70	0.71
1.35	375 渣打銀行	1.14	1.15
2.325	175 渣打銀行	2.15	2.16
工業製造			
0.84	102 渣打銀行	0.66	0.67
0.56	115 渣打銀行	0.43	0.44
0.75	061 渣打銀行	0.70	0.71
0.72	123 渣打銀行	0.75	0.76
0.25	205 渣打銀行	1.98	1.99
0.56	033 渣打銀行	0.52	0.53
0.37	034 渣打銀行	0.315	0.316
1.31	渣打銀行	1.20	1.21
0.90	093 渣打銀行	0.80	0.81
0.36	136 渣打銀行	0.345	0.346
1.05	140 渣打銀行	0.96	0.97
11.20	044 渣打銀行	10.40	10.41
0.47	314 渣打銀行	0.39	0.40
0.80	145 渣打銀行	0.70	0.71
2.60	152 渣打銀行	2.575	2.58
3.80	154 渣打銀行	3.75	3.76
10.25	172 渣打銀行	9.50	9.51
6.50	179 渣打銀行	5.50	5.51
0.84	180 渣打銀行	0.79	0.80
1.05	141 渣打銀行	1.00	1.01
1.49	186 渣打銀行	1.38	1.39
2.40	191 渣打銀行	2.30	2.31
8.80	411 渣打銀行	8.25	8.26
0.59	339 渣打銀行	0.53	0.54
2.125	368 渣打銀行	1.98	1.99
7.10	211 渣打銀行	6.75	6.76
15.50	212 渣打銀行	15.10	15.11
0.70	213 渣打銀行	0.72	0.73
1.58	178 渣打銀行	1.62	1.63
0.56	075 渣打銀行	0.52	0.53
0.168	076 渣打銀行	0.155	0.156
0.99	243 渣打銀行	0.82	0.83
1.80	228 渣打銀行	1.72	1.73
2.17	234 渣打銀行	1.54	1.55
7.55	236 渣打銀行	7.50	7.51
0.70	448 渣打銀行	0.67	0.68
0.93	081 渣打銀行	0.92	0.93
17.90	250 渣打銀行	16.70	16.71
6.75	084 渣打銀行	5.50	5.51
0.63	254 渣打銀行	1.30	1.31
0.60	455 渣打銀行	3.65	3.66
7.20	272 渣打銀行	7.05	7.06
6.05	273 渣打銀行	5.70	5.71
2.60	275 渣打銀行	2.80	2.81
0.61	419 渣打銀行	0.54	0.55
3.225	333 渣打銀行	3.075	3.08
0.68	413 渣打銀行	0.61	0.62
8.16	098 渣打銀行	7.85	7.86
0.91	089 渣打銀行	0.80	0.81
5.75	284 渣打銀行	2.85	2.86
0.55	298 渣打銀行	0.41	0.42
運輸倉庫			
3.75	293 渣打銀行	6.05	6.06
1.42	338 渣打銀行	1.35	1.36
1.19	119 渣打銀行	1.61	1.62
9.00	117 渣打銀行	8.40	8.41
1.76	207 渣打銀行	1.72	1.73
4.35	217 渣打銀行	4.00	4.01
3.00	332 渣打銀行	2.85	2.86
4.20	227 渣打銀行	4.40	4.41
3.475	242 渣打銀行	3.075	3.08
0.95	343 渣打銀行	0.90	0.91
282	渣打銀行	280	281
284	渣打銀行	280	281
酒店飲食			
2.45	105 渣打銀行	2.10	2.11
1.50	341 渣打銀行	1.49	1.50
1.06	037 渣打銀行	0.85	0.86
7.70	039 渣打銀行	7.50	7.51
8.20	055 渣打銀行	8.25	8.26
4.30	470 渣打銀行	3.90	3.91
4.73	473 渣打銀行	3.90	3.91
1.10	153 渣打銀行	1.08	1.09

[illegible]